

FEIDER

INSTRUCTIONS ORIGINALES

ASPIRATEUR SOUFFLEUR BROYEUR SUR ROUES

FAST175T-1 / FAST175-1



AVERTISSEMENT: VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER L'OUTIL.

BUILDER SAS

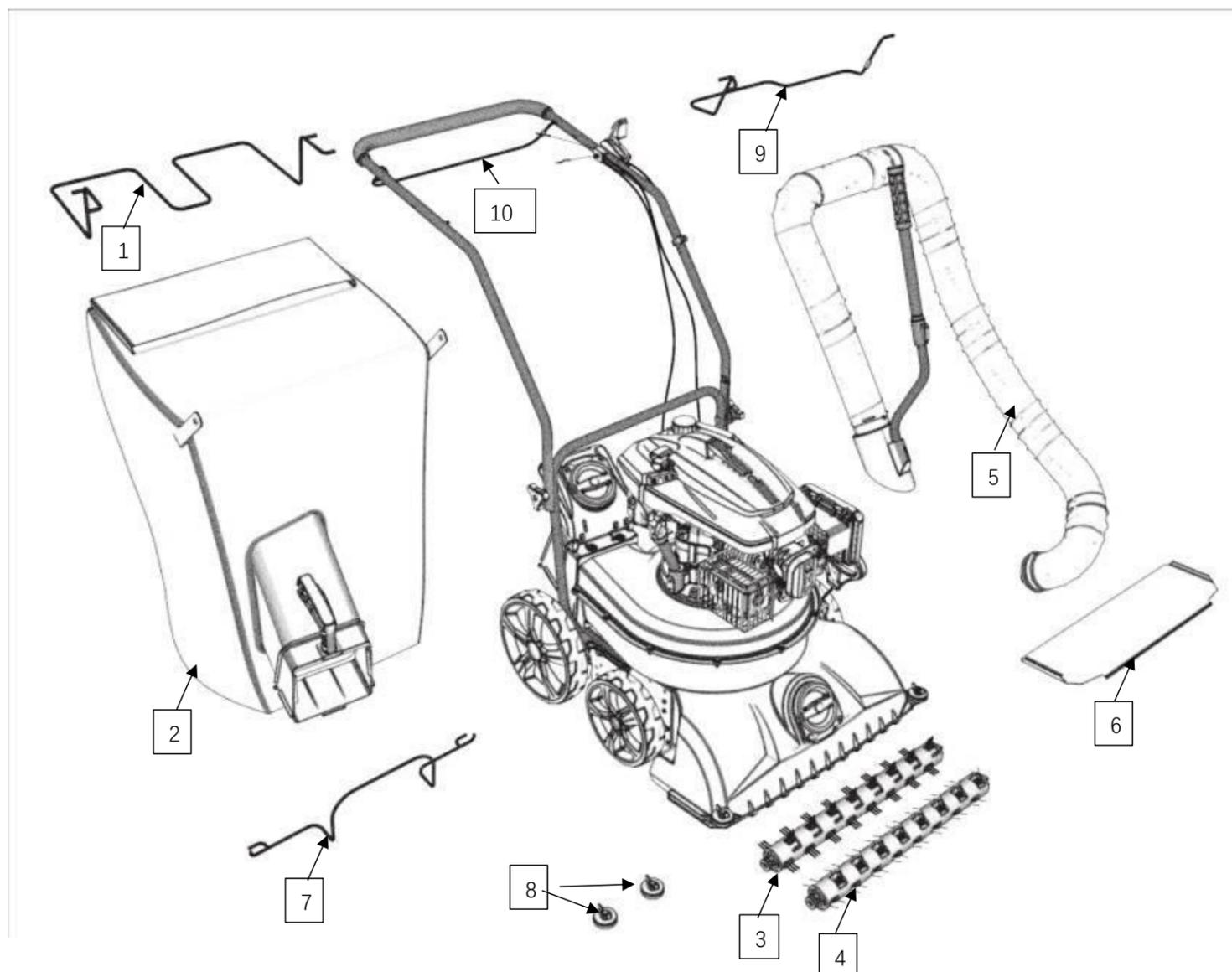
32, rue Aristide Bergès - ZI 31270 Cugnaux – France

MADE IN PRC

CE

●Note : Le manuel de ce produit n'étant pas divisé en versions indépendantes de la configuration haute et basse, la description interne est une version complète de la machine. Ainsi, la description de la fonction qui n'est pas disponible sur la machine que vous avez achetée y apparaîtra. Pour cela, nous utilisons le "△" pour distinguer cette description de fonction dans le contenu suivant, Vous pouvez également comparer sur cette page. Si votre machine n'est pas configurée avec la fonction ou les instructions d'utilisation marquées "△", alors veuillez passer ici.

Accessoires inclus



●Accessories et introduction

- | | |
|---|----------------------|
| Accessories (1) Collection support de fixation des sacs - Utilisé pour fixer les sacs de collecte | (Doit être assemblé) |
| Accessories (2) Collection bag-Collecting inhaled garbage | (Doit être assemblé) |
| △ Accessories (3) Cleaning disque - Utilisé pour nettoyer le sol | (Optional) |
| △ Accessories (4) Comb brosse-utilisée pour peigner la pelouse | (Optional) |
| △ Accessories (5) Auxiliary tuyau - Souffler ou aspirer des déchets dans des zones où la machine ne peut pas entrer | (Optional) |
| △ Accessories (6) Suction déflecteur de port - Lorsque le port d'aspiration est complètement fermé par le flap, Maximize le vide du tuyau | (Optional) |
| Accessories (7) Hose bracket-Utilisé pour suspendre les tuyaux et accrocher les sacs de collecte | (Doit être assemblé) |
| △ Accessories (8) pulley-Quand un impact se produit, changer la direction de la machine et protéger l'orifice d'aspiration | (Optional) |
| △ Accessories (9) Rear levier d'entraînement des roues - Utilisé pour entraîner la roue arrière autopropulsée | (Optional) |
| △ Accessories (10) Roller levier d'entraînement de la brosse - utilisé pour entraîner la brosse à rouleaux arrière | (Optional) |

●Note: Lors de l'assemblage de la machine, veuillez sélectionner l'un des ensembles (3) et (4) en fonction de vos besoins ou de votre zone de travail, ou aucun des deux.

⚠ Avertissement : Pour votre propre sécurité, veuillez lire ce manuel avant d'essayer de faire fonctionner un nouvel appareil. Le non-respect des instructions peut entraîner des blessures graves. Prenez le temps de vous familiariser avec l'appareil avant chaque utilisation.

Table des matières

Accessoires inclus	2
Table des matières.....	3
Chapitre 1 Introduction à la sécurité et aux spécifications	4
Chapitre 2 Instructions d'assemblage	8
Chapitre 3 Spécification du produit	13
Chapitre 4 Mode d'emploi	14
Chapitre 5 Instructions de lubrification	21
Chapitre 6 Description du moteur	21
Chapitre 7 Nettoyage et stockage des machines	21
Chapitre 8 Instructions d'entretien des machines	22
Chapitre 9 Cycle de planification de la maintenance	23
Chapitre 10 Dépannage et solutions	24
Chapitre 11 Protection de l'environnement	25
Chapitre 12 Déclaration de conformité	26
Chapitre 13 GARANTIE.....	27
Chapitre 14 PANNE PRODUIT.....	28
Chapitre 15 EXCLUSIONS DE GARANTIE.....	29

⚠ AVERTISSEMENT : Si l'une des étiquettes est endommagée ou manquante, remplacez-la avant de faire fonctionner l'équipement.

Chapter 1: Introduction de la sécurité et des spécifications

Utilisation prévue

- Cette soufflerie est destinée à souffler des feuilles, de la poussière ou des débris de jardin dans une direction souhaitée. Elle ne doit pas être utilisée pour souffler de l'eau, des produits chimiques, des matériaux inflammables, du métal ou du bois et d'autres objets dangereux.
- Ce produit est destiné à un usage domestique privé uniquement. Il doit être utilisé à l'extérieur.
- Ce produit n'est pas destiné à être utilisé dans une pièce fermée et dans des endroits où des gaz et des flammes peuvent être présents.
- L'utilisation de ce produit en cas de pluie ou de milieu humide est interdite.
- Toute autre utilisation pourrait entraîner des dommages à l'appareil, aux biens ou aux personnes.

1) Avertissement sur la sécurité du produit

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient été supervisées ou instruites de l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne permettez jamais aux enfants, aux personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances ou aux personnes peu familières avec ce mode d'emploi d'utiliser la machine, les réglementations locales pouvant limiter l'âge de l'opérateur.
- N'utilisez jamais l'appareil lorsque des personnes, en particulier des enfants, ou des animaux domestiques se trouvent à proximité.
- N'oubliez pas que l'exploitant ou l'utilisateur est responsable des accidents ou des risques encourus par les personnes ou leurs biens.
- Ne démontez pas l'outil vous-même. Le démontage, la réparation ou la vérification doivent être effectués exclusivement par du personnel qualifié.
- Portez des vêtements de travail ajustés et résistants qui vous protégeront, tels que des pantalons longs, des chaussures de sécurité, des gants de travail, un casque, un écran facial ou des lunettes de sécurité pour la protection des yeux. L'outil est extrêmement bruyant et nécessite l'utilisation de protections auditives, telles que des bouchons d'oreille de bonne qualité ou d'autres barrières acoustiques.
- Portez toujours la machine par sa poignée ; n'utilisez jamais une autre partie de la machine.
- FAIRE LE PLEIN DANS UN ENDROIT SÛR. Ouvrez lentement le bouchon du réservoir pour relâcher la pression qui s'est formée dans le réservoir. Essayez toujours l'unité de carburant ou les déversements d'huile avant de commencer. Pour éviter tout risque d'incendie, éloignez-vous d'au moins 3 mètres de la zone de ravitaillement en carburant avant de commencer.
- ÉTEINDRE L'APPAREIL avant de le poser et aussi avant d'installer ou de retirer des accessoires.
- Maintenez toutes les vis et les attaches bien serrées et l'unité en bon état de fonctionnement. Ne faites jamais fonctionner cet équipement s'il est mal réglé ou s'il n'est pas complètement et solidement assemblé.
- GARDER LES MANUTENTIONS SÈCHES, propres et sans mélange de carburant.
- MATÉRIEL DE MAGASIN ÉLOIGNÉ DES SOURCES D'IGNITION POSSIBLES, tel que les chauffe-eau à gaz, les sèche-linge, ou les fourneaux à mazout, les chauffages portables, etc.
- TOUJOURS GARDER le moteur exempt de toute accumulation de débris.
- L'utilisation de l'équipement doit toujours être réservée aux personnes mûres et correctement instruites.
- TOUTES LES PERSONNES AYANT DES PROBLÈMES RESPIRATOIRES et les personnes utilisant un ventilateur dans des environnements très poussiéreux doivent porter un masque anti-poussières à tout moment. Les masques anti-poussières en papier sont disponibles dans la plupart des magasins de peinture et de quincaillerie.
- Ne faites fonctionner la machine qu'à des heures raisonnables - pas tôt le matin ou tard le soir, lorsque les gens risquent d'être dérangés. Respectez les horaires indiqués dans les ordonnances locales.
- Évitez d'utiliser l'appareil par mauvais temps, surtout lorsqu'il y a un risque d'orage et de foudre.
- En cas d'accident, cessez immédiatement d'utiliser la machine. Éteignez la machine et vérifiez le problème. N'utilisez pas la machine si elle est endommagée.
- Si la machine commence à faire des bruits ou des vibrations inhabituels, coupez immédiatement l'alimentation électrique et laissez la machine s'arrêter. Prenez les mesures suivantes avant de redémarrer et de faire fonctionner la machine :
 - a) Inspecter les dommages ;
 - b) Remplacer ou réparer toute pièce endommagée ;
 - c) Vérifiez et resserrer les pièces desserrées.
- Si la machine est bouchée, coupez l'alimentation électrique avant de nettoyer les débris.
- Ne faites jamais fonctionner la machine avec des protections ou des boucliers défectueux, ou sans dispositifs de sécurité en place.
- Gardez la source d'énergie propre et exempte de débris et autres accumulations afin d'éviter tout dommage à la source d'énergie ou un éventuel incendie.
- Ne transportez pas cette machine lorsqu'elle est en fonctionnement. Éteignez toujours l'outil et transportez-le toujours par sa poignée et afin d'éviter les accidents et une fuite de carburant.
- Arrêter la machine et s'assurer que toutes les pièces mobiles se sont arrêtées

- a) Chaque fois que vous quittez la machine ;
 - b) Avant de débloquer les blocages ou de débloquer la goulotte ;
 - c) Avant de vérifier, de nettoyer ou de travailler sur la machine.
 - N'inclinez pas la machine lorsque la source d'énergie est en marche.
 - Faites fonctionner la machine au régime moteur le plus bas possible pour effectuer le travail. De cette façon, les niveaux de vibration et de bruit ainsi que l'usure de l'outil peuvent être réduits au minimum.
 - Utilisez des râtaux et des balais pour détacher les débris avant de souffler.
 - Dans des conditions poussiéreuses, humidifiez légèrement les surfaces.
 - Utilisez l'extension de la buse de la soufflerie pour que le flux d'air puisse travailler près du sol.
 - Faites attention aux enfants, aux animaux domestiques, aux fenêtres ouvertes, etc. et faites disparaître les débris en toute sécurité.
- AVERTISSEMENT : N'UTILISEZ PAS D'AUTRE COMBUSTIBLE que celui recommandé dans votre manuel. Suivez toujours les instructions de la section Carburant et lubrification de ce manuel. N'utilisez jamais d'essence si elle n'est pas correctement mélangée avec un lubrifiant pour moteur à 2 temps. Cela pourrait endommager le moteur de façon permanente et annuler la garantie du fabricant.
- NE FUMEZ PAS pendant le ravitaillement en carburant ou le fonctionnement des équipements.
 - NE PAS FAIRE FONCTIONNER L'APPAREIL SANS SILENCIEUX et sans bouclier d'échappement correctement installé.
 - NE TOUCHEZ PAS et ne laissez pas vos mains ou votre corps entrer en contact avec un silencieux chaud ou un fil de bougie d'allumage.
 - En raison du danger que représentent les gaz d'échappement, ne faites jamais fonctionner la soufflerie dans un endroit confiné ou mal ventilé.
 - NE JAMAIS POINTEZ LE SOUFFLEUR en direction des personnes, des animaux, des bâtiments, des automobiles, ou des fenêtres ouvertes, etc.
 - NE PAS faire fonctionner l'unité sans que le couvercle d'entrée soit installé pour éviter tout contact avec la roue.
 - NE PAS poser un moteur chaud dans un endroit où il y a des matières inflammables.
 - NE PAS FAIRE FONCTIONNER L'APPAREIL PENDANT DES PÉRIODES PROLONGÉES. Reposez-vous périodiquement pour éviter les dommages dus aux vibrations, les dommages aux oreilles ou les dommages à l'appareil.
 - Faites fonctionner la machine dans une position recommandée et uniquement sur une surface ferme et plane.
 - N'utilisez pas la machine sur une surface pavée ou en gravier où le matériel éjecté pourrait causer des blessures.
- AVERTISSEMENT : N'AJOUTEZ, NE RETIREZ OU NE MODIFIEZ AUCUN COMPOSANT DE CE PRODUIT. Vous risqueriez de vous blesser et/ou d'endommager l'appareil, ce qui annulerait la garantie du fabricant.
- NE PAS FAIRE FONCTIONNER L'UNITÉ LORSQUE VOUS ÊTES FATIGUÉ, MALADE OU SOUS L'INFLUENCE DE L'ALCOOL OU DE DROGUES.
 - N'utilisez pas votre appareil à proximité de liquides ou de gaz inflammables, que ce soit à l'intérieur ou à l'extérieur. Une explosion et/ou un incendie pourrait en résulter.
 - NE PORTEZ PAS de vêtements amples, d'écharpes, de chaînes au cou, de cheveux longs non attachés, etc. Vous risqueriez de vous blesser en aspirant des objets dans les pièces en rotation.
 - NE PAS ravitailler un moteur en marche ou un moteur qui est chaud.
 - Avant l'utilisation, vérifiez toujours visuellement que les fixations sont bien fixées, que le boîtier n'est pas endommagé et que les protections et les écrans sont en place. Remplacez les composants usés ou endommagés dans les ensembles afin de préserver l'équilibre. Remplacez les étiquettes endommagées ou illisibles.
 - Avant de démarrer l'appareil, assurez-vous que le tube est vide.
 - Gardez votre visage et votre corps loin de la buse.
 - Ne laissez pas les mains ou toute autre partie du corps ou des vêtements à l'intérieur de la goulotte de décharge ou à proximité d'une pièce en mouvement.
 - Gardez toujours un bon équilibre et un bon pied. N'allez pas trop loin. Ne vous tenez jamais à un niveau plus élevé que la base de la machine lorsque vous soufflez du matériel avec celle-ci.
 - Restez toujours à l'écart de la zone de décharge lorsque vous utilisez cette machine.
- Pour réduire le risque de perte auditive associée au niveau sonore, une protection auditive est nécessaire.
 - Pour réduire le risque de blessure lié au contact avec des pièces rotatives, arrêtez le moteur avant d'installer ou de retirer des accessoires. Ne pas faire fonctionner le moteur sans que le dispositif de protection soit en place. Débranchez toujours la bougie d'allumage avant d'effectuer un entretien ou d'accéder à des pièces mobiles.
 - Ne dirigez pas la buse du ventilateur vers des personnes ou des animaux domestiques.
 - Ne faites jamais fonctionner l'appareil sans l'équipement approprié. Lorsque l'appareil est utilisé comme souffleur, installez toujours les tubes du souffleur.
 - ne faire fonctionner la machine qu'à des heures raisonnables - pas tôt le matin ou tard le soir, lorsque les gens risquent d'être dérangés ;
 - Ne faites pas fonctionner la machine près de fenêtres ouvertes.
 - utiliser des râtaux et des balais pour détacher les débris avant de souffler
 - humidifiez légèrement les surfaces dans des conditions poussiéreuses ou utilisez un brumisateur ;
 - Limiter la durée d'utilisation de l'outil. Prendre un temps de repos entre 2 opérations. Ne pas travailler plus tôt ou plus tard dans la nuit. Ne pas être exposé au bruit et aux vibrations pendant une période prolongée. Le bruit peut endommager les oreilles.
 - Cette machine est extrêmement bruyante. Portez toujours une protection auditive lorsque vous utilisez l'outil.
 - En cas d'accident ou de panne, arrêtez-vous pour utiliser la machine. Éteignez l'outil et attendez qu'il s'arrête complètement. Vérifiez le problème. En cas de blocage, dégagez-le avec précaution. En cas de panne, apportez l'outil à un service après-vente pour inspection et réparation. N'utilisez l'outil que lorsqu'il est débloqué en toute sécurité.
 - ne faire fonctionner la machine qu'à des heures raisonnables - pas tôt le matin ou tard le soir, lorsque les gens risquent d'être dérangés ;
 - AVERTISSEMENT - il existe un danger lié aux pièces en rotation ; n'entrez pas en contact avec elles.

Entretien et stockage

Lorsque la machine est arrêtée pour l'entretien, l'inspection ou le stockage, ou pour changer un accessoire, coupez la source d'alimentation et assurez-vous que toutes les pièces mobiles se sont complètement arrêtées. Laissez la machine refroidir avant d'effectuer des inspections, des réglages, etc. Entretenez la machine avec soin et gardez-la propre.

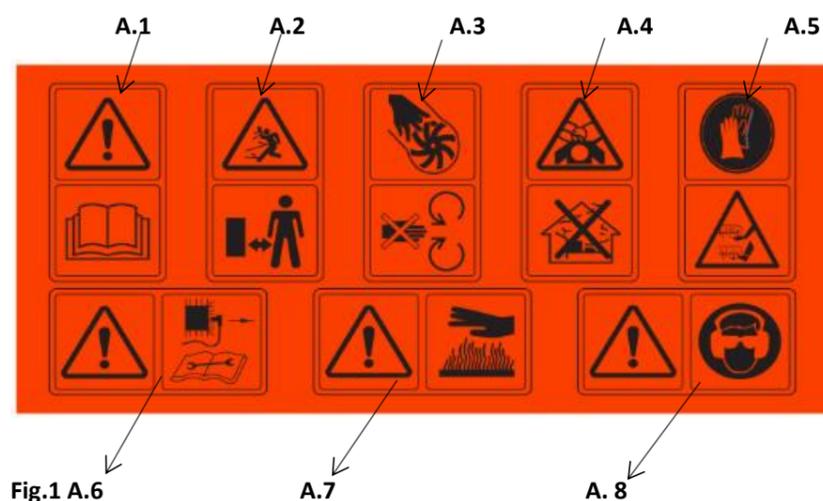
- Rangez l'appareil dans un endroit sec, hors de portée des enfants.
- Laissez toujours la machine refroidir avant de la ranger.
- Remplacez les pièces usées ou endommagées pour plus de sécurité. N'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.
- N'essayez jamais de passer outre la fonction de verrouillage du garde.

Risques résiduels

Même si vous utilisez ce produit en respectant toutes les exigences de sécurité, des risques potentiels de blessures et de dommages subsistent. Les risques suivants peuvent découler de la structure et de la conception de ce produit. Soyez toujours vigilant lorsque vous utilisez ce produit, afin de pouvoir reconnaître et gérer les risques à temps. Une intervention rapide peut éviter des blessures graves et des dommages matériels. Éteignez l'outil en cas de dysfonctionnement. Faites-le vérifier par un professionnel qualifié et faites-le réparer, si nécessaire, avant de l'utiliser à nouveau.

- L'émission de vibrations a des conséquences néfastes sur la santé si le produit est utilisé pendant de longues périodes ou s'il n'est pas correctement géré et entretenu.
- Il existe un risque de blessures et de dommages matériels dus à des attaches ou à des bris lors de l'impact soudain d'objets cachés.
- Risque de blessure aux personnes et aux biens causé par des objets volants.
- L'utilisation prolongée de ce produit expose l'opérateur à des vibrations et peut provoquer la maladie dite du "doigt blanc". Pour réduire le risque, portez des gants et gardez vos mains au chaud.
- Si l'un des symptômes du "syndrome du doigt blanc" apparaît, il faut immédiatement consulter un médecin. Les symptômes du "doigt blanc" comprennent l'engourdissement, la perte de sensibilité, les fourmillements, les picotements et la douleur, la perte de force, les changements de couleur ou l'état de la peau. Ces symptômes apparaissent généralement sur les doigts, les mains ou les poignets. Le risque augmente à basse température.
- Inhalation de particules de matière soufflée.
- Projections non surveillées.
- Contact avec des objets étrangers.
- Contact avec l'outil en fonctionnement.
- Perte d'audition en l'absence d'une protection auditive correcte.

2) Marquage de sécurité



A.1 Lisez le manuel d'utilisation.

A.2 Tenir les spectateurs à l'écart, risque de projections.

A.3 Ne touchez pas les pièces rotatives pendant le fonctionnement.

A.4 Gaz toxiques ; ne pas utiliser à l'intérieur de la maison.

A.5 Veuillez porter des gants de protection ; faites plus attention à vos mains et à vos pieds pour éviter de vous blesser.

A.6 Lors de la réparation, veuillez ramasser la bougie et la réparer conformément au manuel d'utilisation.

A.7 Attention : Le moteur est chaud.

A.8 Porter des lunettes et des bouchons d'oreille pour protéger l'opérateur.

3) Indications de contrôle

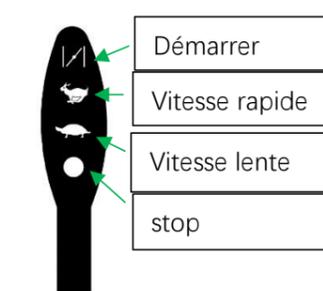


Fig. 3
DY1P70FA
marque de
l'accélérateur

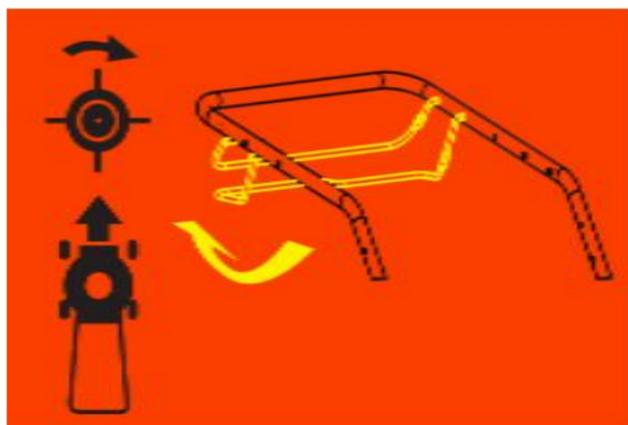


Fig. 4.1 Δ Barres d'entraînement de l'auto-traction

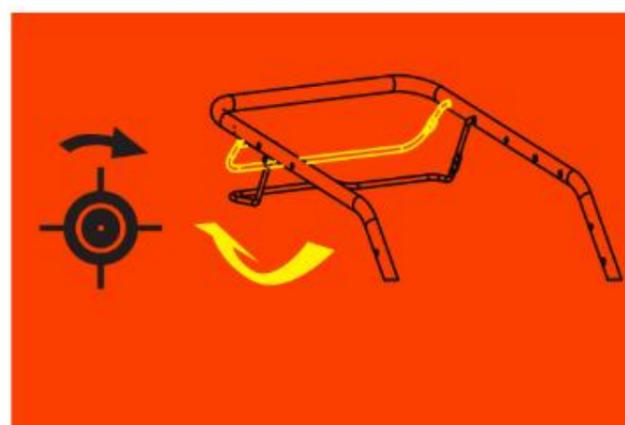


Fig. 4.2 Δ Barre d'entraînement de la brosse

4) Étiquette d'identification et des caractéristiques du produit

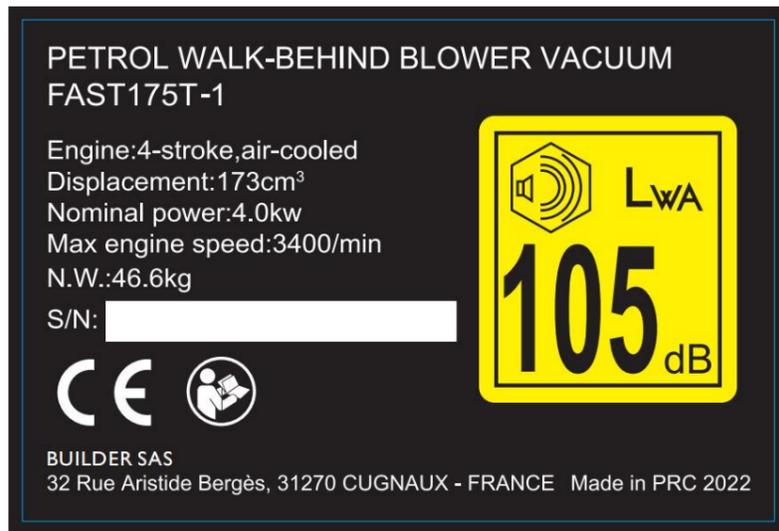


Fig. 5.1 Étiquette d'identification et des caractéristiques du modèle tracté

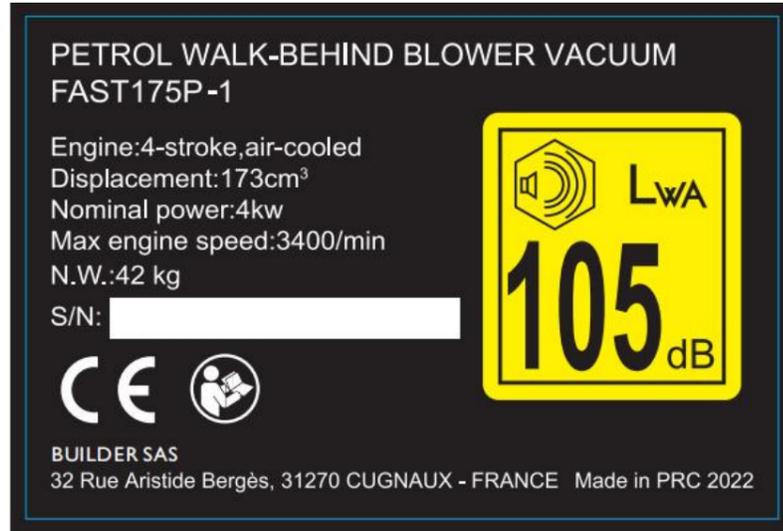


Fig. 5.2 Étiquette d'identification et des caractéristiques du modèle poussé

5) Étiquette avec le Logo

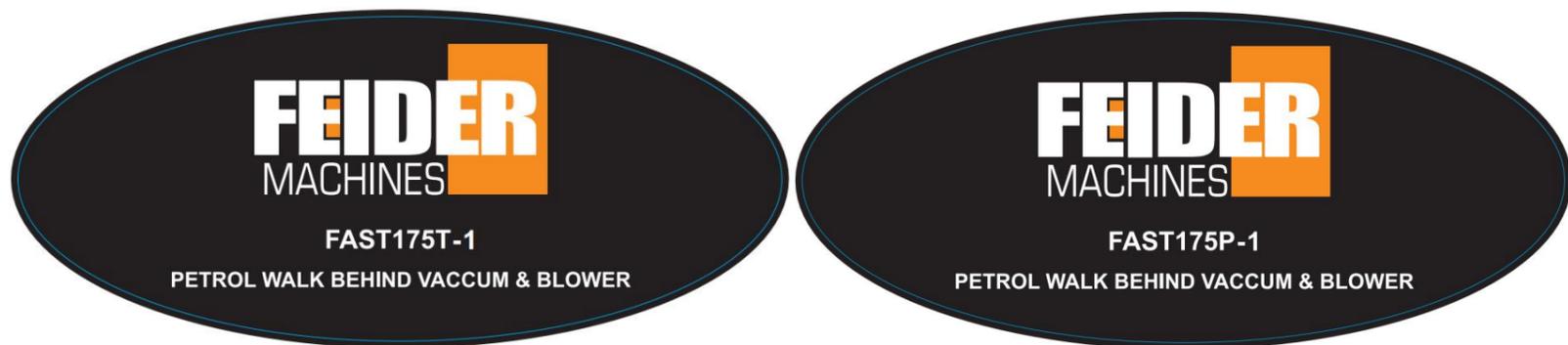
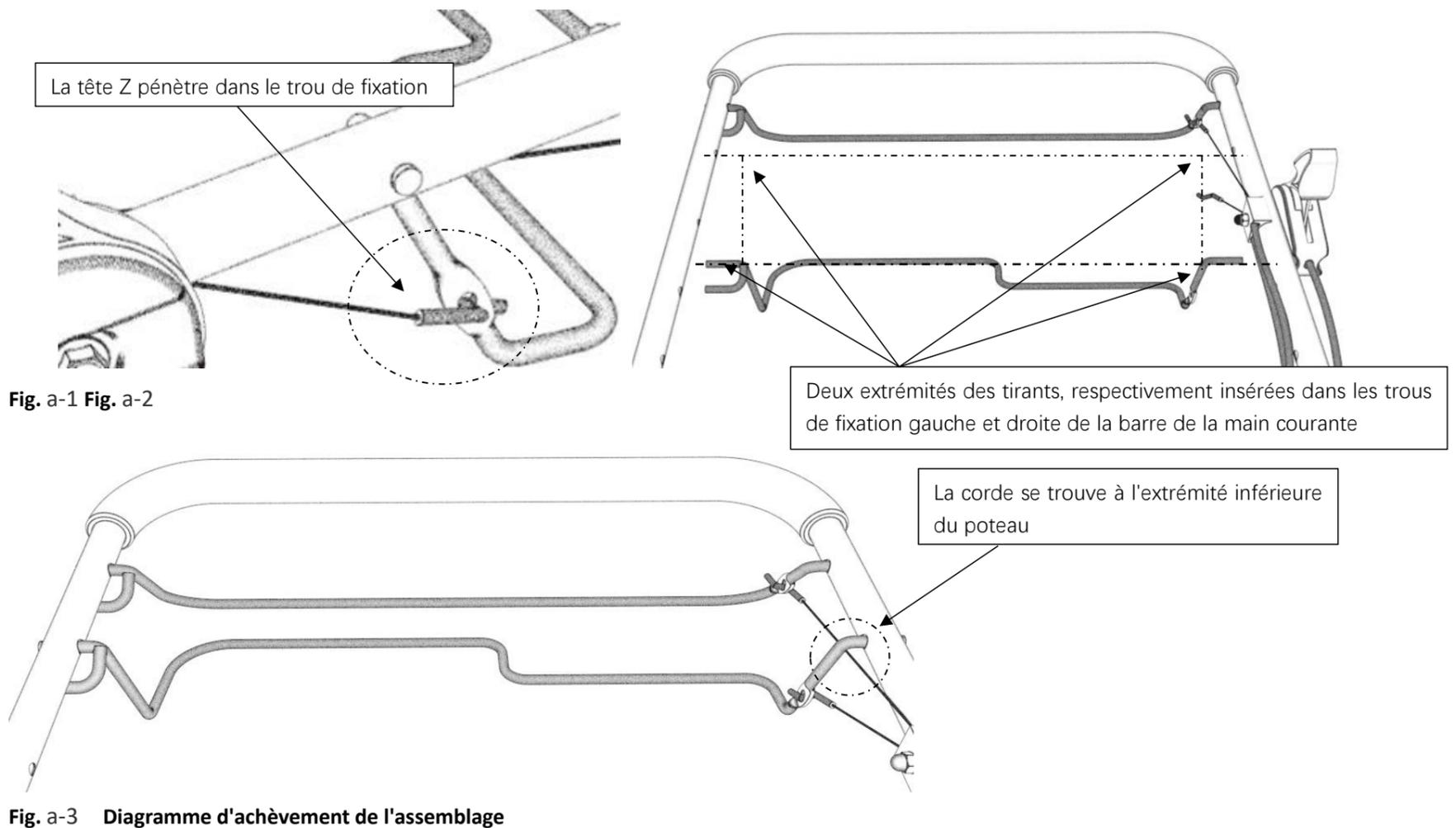


Fig. 6

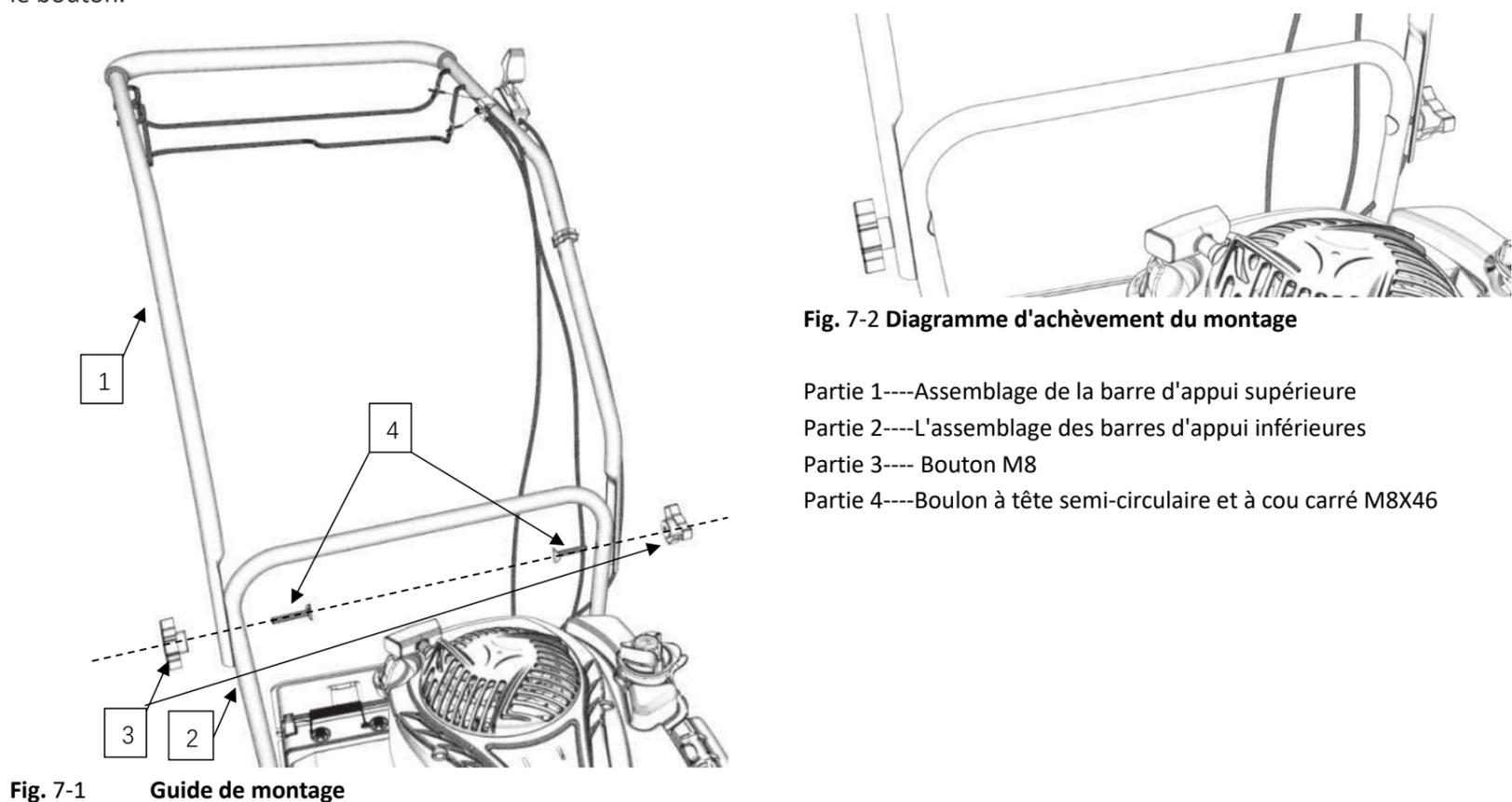
Chapter 2: Instructions de montage

●La machine ne peut pas être utilisée immédiatement après avoir été retirée de la boîte. Veuillez comprendre le nom et la fonction de chaque pièce figurant sur la deuxième page de ce manuel, puis assemblez-la en suivant les étapes d'installation décrites dans la figure suivante. Note : La forme de la pièce contenue dans le schéma d'assemblage n'est pas incompatible avec la forme réelle de la pièce.

△**Étape de montage 1) assemblage du levier d'entraînement des roues**-Installez le levier d'entraînement des roues comme indiqué par le par le schéma ci-dessous (Voir Fig a-1,2,3).



△**Étape de montage 2) Upper assemblage de l'accoudoir** - Veuillez placer l'assemblage de la barre de maintien supérieure sur la barre de maintien inférieure, guidez-le selon la ligne pointillée, puis passez les deux boulons dans les trous de montage et serrez fermement le bouton.



△Assemblage 3) Assemblage du support de fixation du sac - Insérez les extrémités gauche et droite du support de fixation du sac de collecte dans les quatre trous correspondants de l'assemblage de la barre supérieure de la main courante.

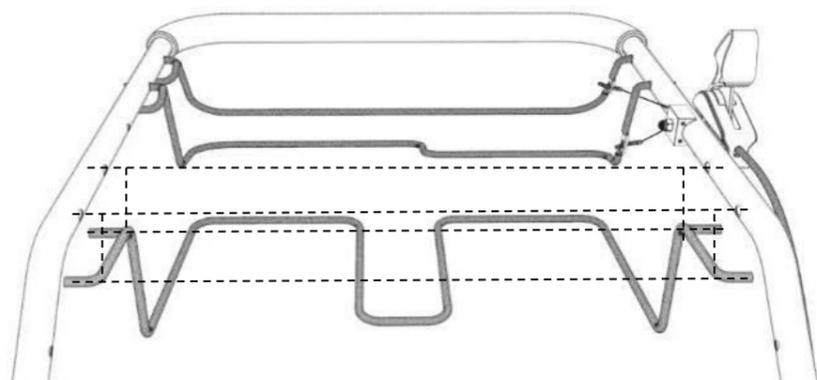


Fig. 8-1 Guide de montage

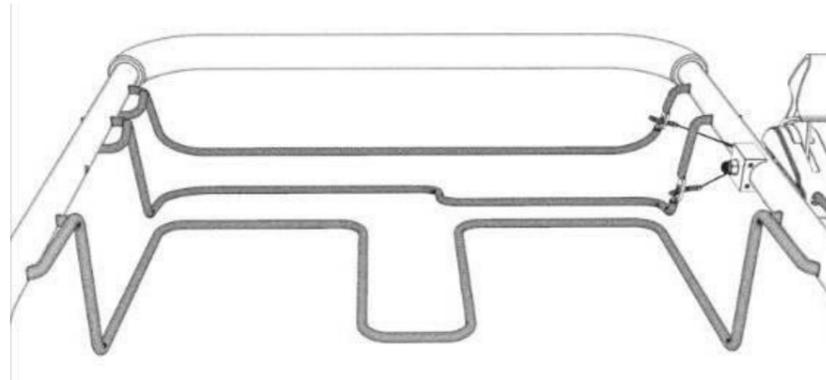


Fig. 8-2 Diagramme d'achèvement du montage

Étape d'assemblage 4) Hose Assemblage du support - Insérez les extrémités gauche et droite du support du tuyau dans les deux trous correspondants de l'ensemble de la barre d'appui supérieure.

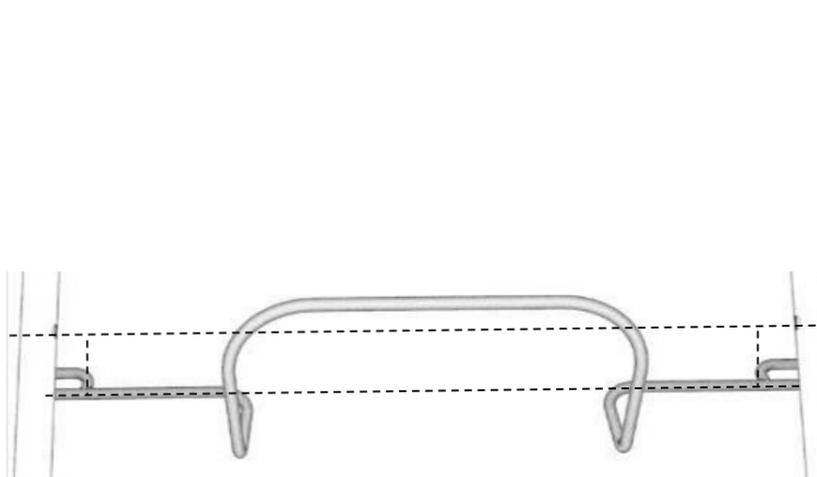


Fig. 9-1 d'assemblage



Fig. 9-2 Schéma d'achèvement de l'assemblage

△Étape d'assemblage 5) Assemblage du sac - Placez la couche supérieure du sac de collecte dans la fixation du sac de collecte, Les clips gauche et droit sont fixés au support. Accrochez les deux plaques de suspension gauche et droite aux extrémités du support de fixation du tuyau. Appuyez sur le déflecteur et ouvrez l'interface cover, Insert arrière du sac de collecte dans le support du couvercle arrière.

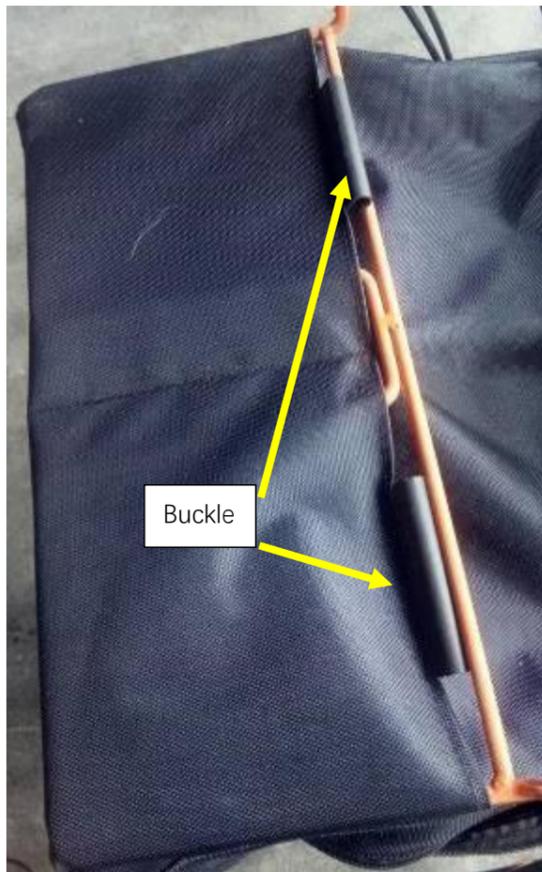


Fig.10-1 Emboîté dans le sac



Fig.10-2 Fixation de la bande de cartes



Fig.10-3 Montage du panneau d'accrochage droit



Fig.10-4 Montage du panneau d'accrochage gauche



Fig.10-5 Appuyer sur le déflecteur et ouvrir le couvercle arrière



Fig.10-6 Insérer le support du cle arrière



Fig.10-7 Insérer en place



Fig.10-8 Schéma d'achèvement de l'installation

△Étape de montage 6) Assemblage de la brosse-Lève l'orifice d'aspiration, appuie sur la gâchette de dégagement rapide et ouvre le couvercle de dégagement rapide. Alignez l'extrémité carrée de la brosse à rouleau sur l'arbre carré, insérez l'extrémité du palier dans la position de montage du palier du support à dégagement rapide, puis appuyez sur la gâchette de dégagement rapide et fixez le couvercle supérieur.

⚠ Remarque : avant d'installer ce composant, il est nécessaire d'éteindre le moteur de la machine pour s'assurer que la machine entière ne fonctionne pas, de remplacer ou d'installer la brosse à rouleaux.

⚠ Remarque : le couvercle à ouverture rapide doit être enclenché. Tirez fermement sur la brosse à rouleau sans appuyer sur la gâchette, veuillez vérifier si la brosse à rouleau va tomber ; si elle doit tomber, veuillez réinstaller ce composant.

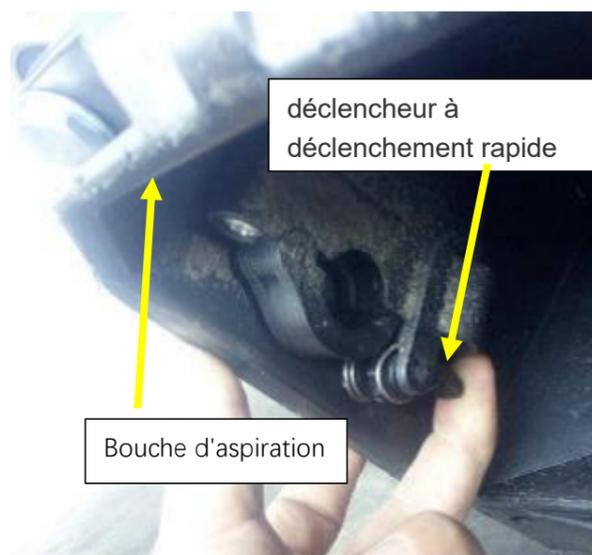


Fig.11-1 Appuyer sur la gâchette



Fig.11-2 Ouvrir le couvercle supérieur

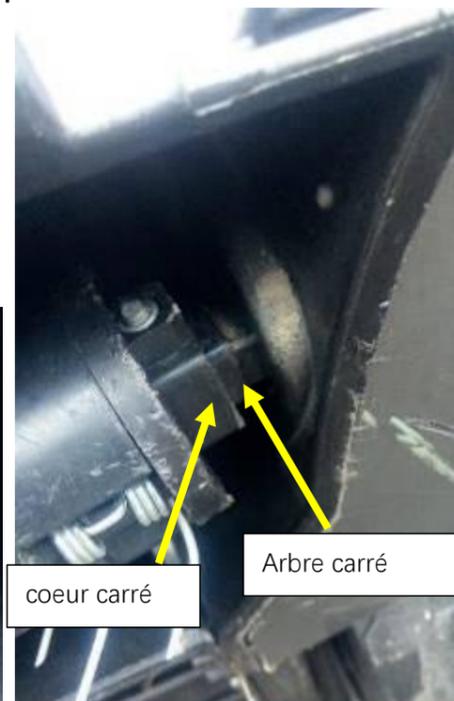


Fig.11-3 Insérer le coeur carré



Fig.11-4 Roulement à encliqueter



Fig.11-5 Pose du couvercle



Fig.11-6 Schéma d'achèvement de l'installation

△Étape de montage 7) Assemblage du tuyau - Ouvrez le couvercle de l'orifice d'aspiration, alignez l'extrémité du tuyau sur le support de fixation de l'interface et serrez le tuyau vers la droite en suivant les indications du marquage sur le support de fixation de l'interface.



Fig.12-1 Ouvrez le couvercle



Fig.12-2 le raccord de tuyau



Fig.12-3 Visser l'interface



Fig.12-4 Compléter le schéma d'installation

△Étape d'assemblage 8) Placement de la chicane de l'orifice d'aspiration - Fixation de la chicane sur le support de fixation du tuyau.
●Note : C'est là que la chicane est placée lorsque le tuyau n'est pas utilisé pour l'aspiration.



Fig.13-1 Déflecteur de suspension

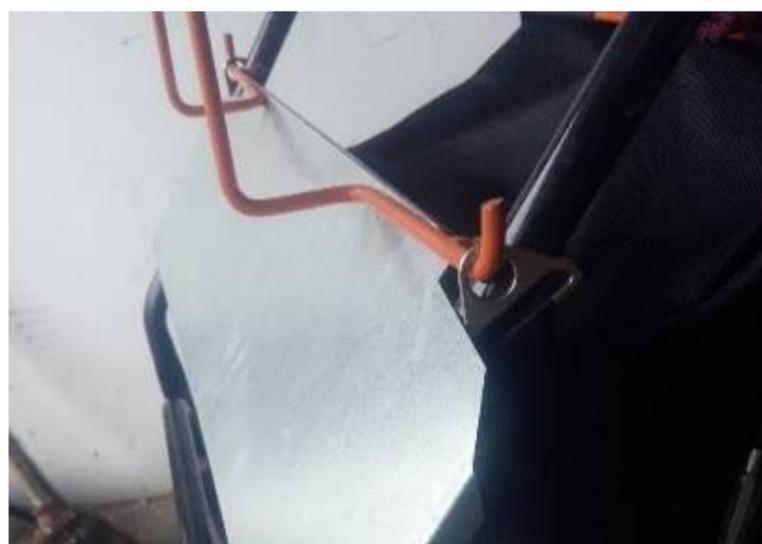


Fig.13-2 Schéma d'achèvement de l'installation

△Étape de montage 9) montage de la poulie-Assemblez la poulie selon les instructions du schéma et serrez l'écrou.

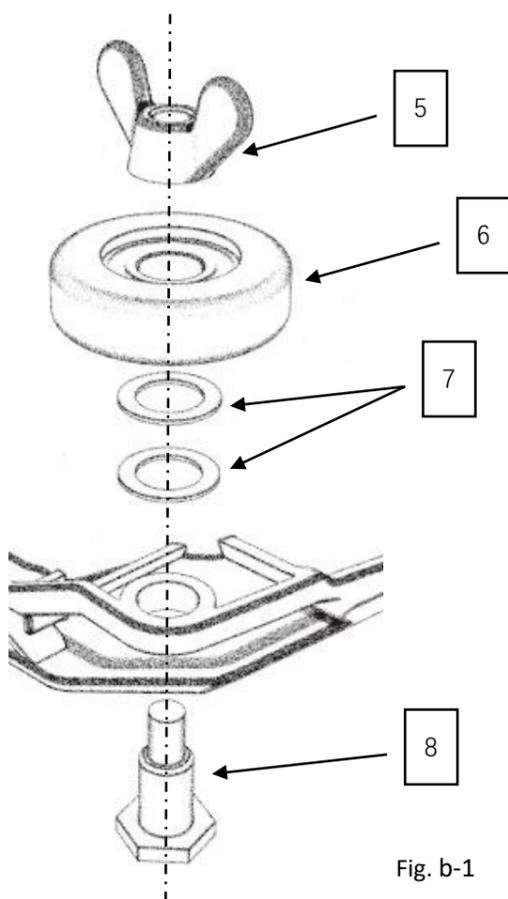


Fig. b-1

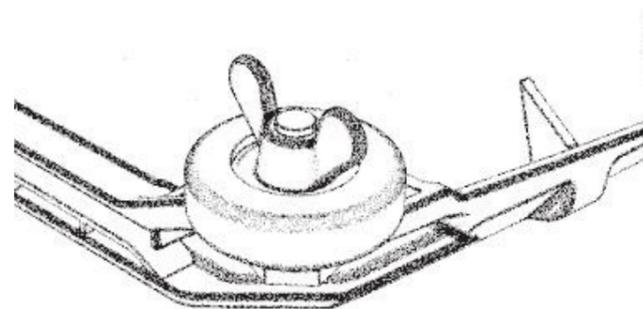


Fig. b-2 Schéma d'achèvement de l'installation de la poulie droite

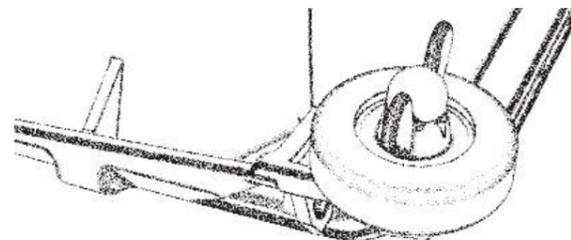


Fig. b-3 Schéma d'achèvement de l'installation de la poulie gauche

partie 5- Ecrou papillon
 partie 6- poulie
 partie 7- laveuse
 partie 8- boulon fixe

Chapter 3: Spécification du produit

●Caractéristiques de la machine

		
Modèle de machine	FAST175T-1	FAST175P-1
moteur	DY1P70FA	DY1P70FA
Puissance du moteur	4 kW	4 kW
Cylindrée	173 cm ³	173 cm ³
Réservoir d'huile	1.5 L	1.5 L
Capacité pétrolière	0.6 L	0.6 L
Vitesse du moteur	3400 /min	3400 /min
Vitesse de marche	3,4 km/h	
Capacité des sacs de collecte	150 L	150 L
Hauteur d'aspiration	15mm-50mm	15mm-50mm
Vitesse d'aspiration de l'air	26 m/s	26 m/s
Vitesse de sortie d'air	43 m/s	43 m/s
Garantir le niveau de pression acoustique	86 dB(A) K : 3dB(A)	86 dB(A) K : 3dB(A)
le niveau de puissance sonore	105 dB(A)	105 dB(A)
Valeur de vibration	6,7 m/s ² K : 1,5m/s ²	6,7 m/s ² K : 1,5m/s ²
Angle de la pente de travail	Moins de 20 degrés	Moins de 20 degrés
Mode de démarrage	Vitesse lente	Vitesse lente
Taille de la machine	Longueur 1305mm X largeur 602mm X hauteur 1080mm	Longueur 1305mm X largeur 602mm X hauteur 1080mm
poids net	46.6 Kg	42 Kg
Poids brut	50 Kg	46 Kg

●Caractéristiques des accessoires

	
Longueur de tuyau	2500 mm
Longueur télescopique de la perche	730 mm-990 mm
Diamètre du tuyau	90 mm
Tuyau d'arrosage - vitesse du vent	40 m/s
Soufflage des tuyaux - vitesse du vent	46 m/s

Chapter 4: Mode d'emploi

⚠ Avertissement : Avant de lire le mode d'emploi, assurez-vous que vous avez bien compris ce qui précède et gardez-le à l'esprit.

1) Démarrer la machine

• Before en commençant, veuillez vérifier si les accessoires que vous avez assemblés sont complètement fixés.

1. A l'emplacement de l'étiquette d'huile biologique marquée, allumez la jauge d'huile et ajoutez la même quantité d'huile en fonction de la capacité d'huile indiquée dans le tableau des paramètres de ce manuel (page 11).

2. Dans la position indiquée par l'étiquette du carburant, dévissez le bouchon du réservoir et ajoutez la même quantité d'essence en fonction de la capacité du carburant indiquée dans le tableau des paramètres de ce manuel (page 11).

3. Assurez-vous que le culbuteur du microcontact est fermé. (Voir Fig 14-1, 2)

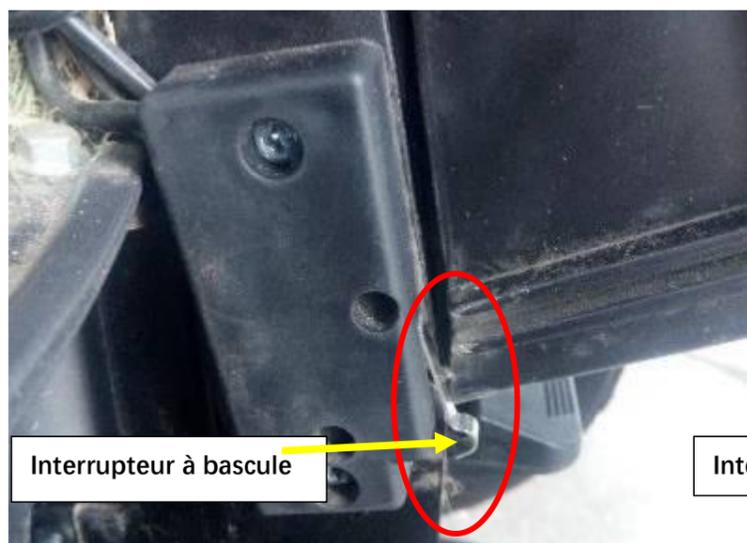


Fig. 14-1 Interrupteur à bascule - état ouvert



Fig. 14-2 Interrupteur à bascule - état fermé

4. Veuillez tirer sur la poignée des gaz pour démarrer state. (Voir Fig 15-1, 2)



Fig. 15-1 Poignée d'accélérateur-Arrêt moteur



Fig15-2 Poignée d'accélérateur-démarrage du moteur

6. Tirez sur la poignée de démarrage du moteur pour démarrer le moteur. (Voir fig. 17)

• Note : Avant de tirer sur la poignée, veuillez faire attention aux objets surroundings, Clean up qui sont pointus et qui peuvent vous blesser les bras.



Fig. 17 Démarrer la machine

6. Régler le moteur à la vitesse maximale. (voir Fig 18-1, 2)



Fig. 18-1 État de démarrage du moteur

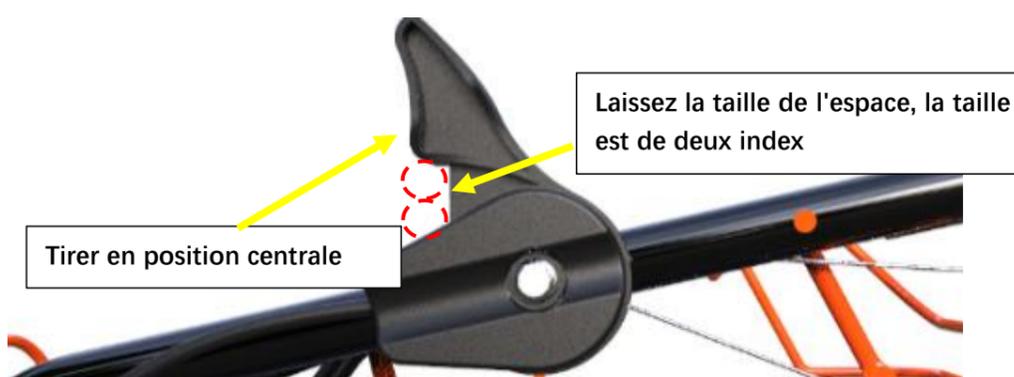


Fig18-2 État de la vitesse maximale

2) Régler la hauteur de l'entrée d'aspiration

1. Tirez la poignée de réglage de la hauteur hors de la fente de la position de l'engrenage et indiquez la plage de réglage de la hauteur selon le tableau des paramètres de ce manuel (page 11) et sélectionnez une hauteur de réglage de la position de l'engrenage parmi les 5 positions de l'engrenage en fonction de votre zone d'utilisation ou de votre situation. (Voir Fig 19-1, 2, 3)



Fig. 19-1 Sortir la poignée

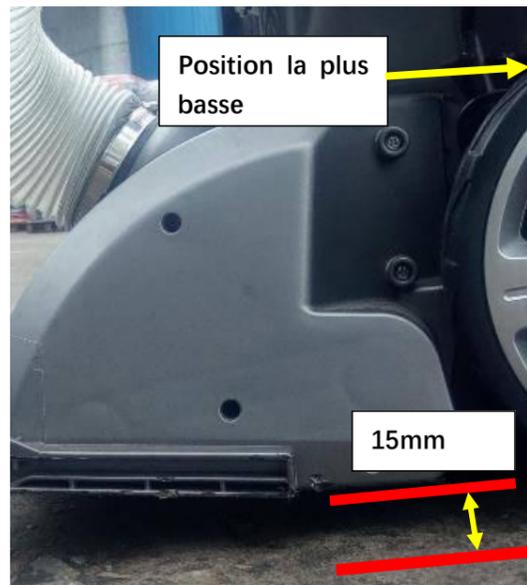
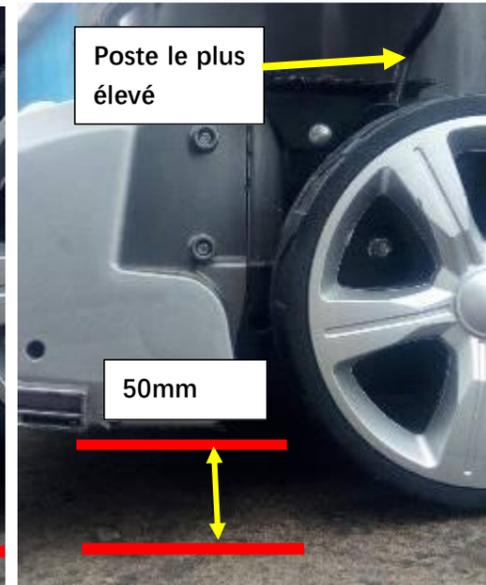


Fig. 19-2 Distance en hauteur.



19-3 Distance en hauteur

3) Utilisation et fonction de la roue de guidage

1. En vitesse normale (3,4 km/h) travel, Impact à un angle inférieur à 45 degrés En cas de collision avec la route steps, height dépasse (50mm-80mm) et fixe dur objects, The roue guide frottera contre l'objet dur, provoquant le changement de direction de la course. Ce qui permet d'éviter l'objet dur et d'éviter que la machine ne soit endommagée par l'impact violent de l'objet dur. (Voir Fig 20-1, 2)

•Note : Ne pas dépasser la vitesse normale d'autopropulsion (veuillez indiquer la vitesse d'autopropulsion selon le tableau des paramètres de ce manuel (page 11)) et l'impact à un angle supérieur à 45 degrés. Une telle opération entraînera la perte de fonction de la roue de guidage et endommagera l'orifice d'aspiration.

•Note : Cette fonction est une fonction auxiliaire qui protège l'orifice d'aspiration en cas d'impact accidentel. En temps normal, veuillez ne pas tester intentionnellement sa résistance. Veuillez vous concentrer sur le fonctionnement de la machine, ralentir à l'avance et changer de direction pour éviter les objets durs.

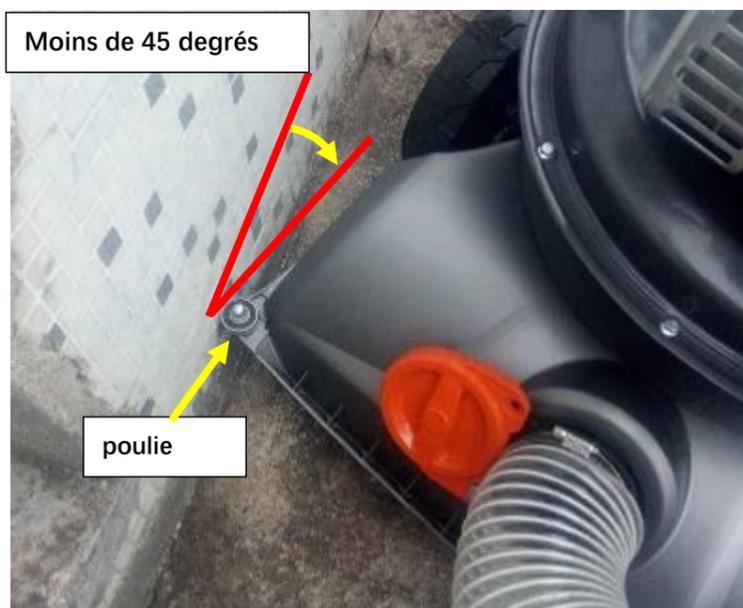


Fig. 20-1 Angle d'impact



Fig20-2 Le rôle de la poulie

4) Démarrage et fonctionnement de la brosse à rouleau

- 4) -1、 Start brosse à rouleau

1. Veuillez assembler le disque de la brosse à rouleau selon la procédure décrite dans les "Instructions d'assemblage", étape 5) Assemblage de la brosse à rouleau (page 9).
2. Après avoir démarré la machine, fermez le levier d'entraînement du rouleau. (Voir Fig 21-1, 2, 3, 4))

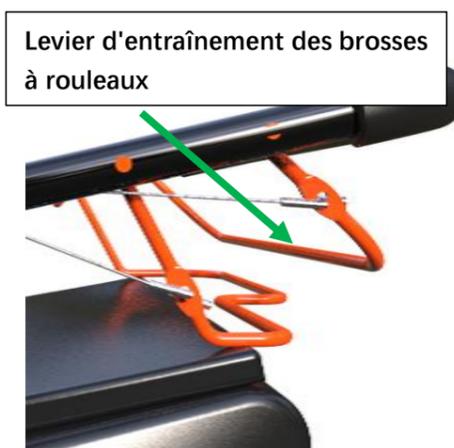


Fig. 21-1



Fig. 21-2 Sens de fermeture de la tige de traction

Fig. 21-3 Levier de serrage

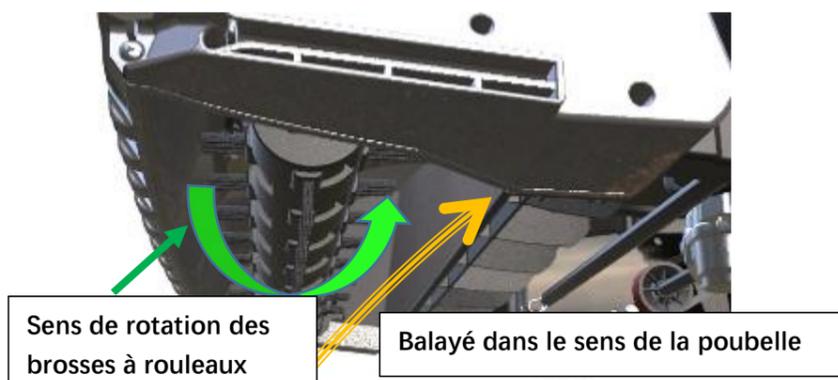


Fig. 21-4 Schéma de travail

4) -2、 Le rôle du disque de la brosse rouleau et les précautions d'emploi

1. Le disque de la brosse à rouleaux est divisé en voir fig 22-1/fig 22-1-2

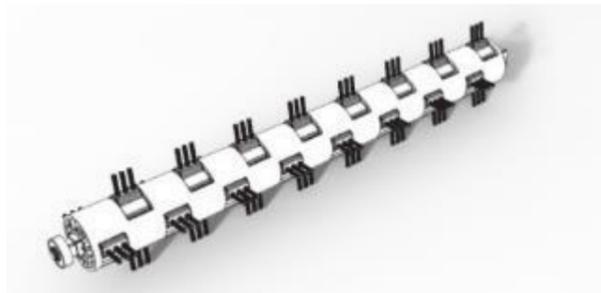


Fig. 22-1 Rouleau de nettoyage

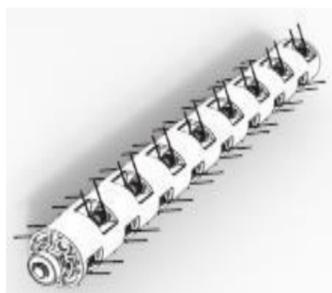


Fig. 22-2 Rouleau scarificateur

2. Le rôle du disque de balayage. Lorsque vous rencontrez des déchets collés au sol, des feuilles humides collées au sol et difficiles à manipuler, veuillez utiliser le disque de balayage dont la brosse n'endommage pas le sol.

3. Rôle du rouleau scarificateur. Pour la pelouse, veuillez utiliser le rouleau scarificateur. Les griffes en acier qui y sont attachées ramassent les mousses et déchets de l'herbe.

4. Précautions pour la zone de travail de l'ensemble de la machine.

●Note : N'utilisez pas de brosses à rouleaux ou de machines dans les zones difficiles. (voir fig 23-1/fig 23--2)



Fig. 23-1 Pelouse très luxuriante



Fig. 23-2 Pelouse très luxuriante

●Note: Ne pas utiliser la machine pour absorber les fibres souples, tissus. (voir fig24-1/fig24-2/fig24-3)



Fig. 24-1 corde en plastique

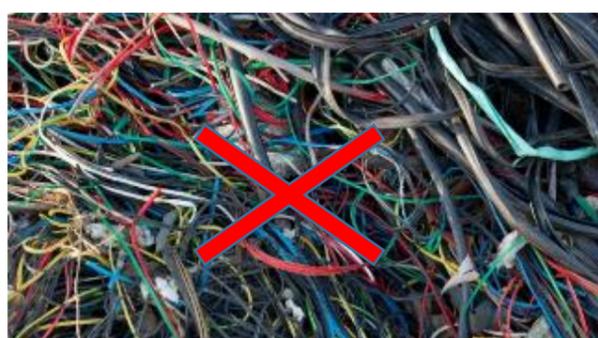


Fig. 24-2 matériau fibreux en bande



Fig. 24-3 sac en plastique

●Note : Ne faites pas fonctionner la machine dans une décharge. (Voir fig. 25)

●Note : N'essayez pas d'absorber des déchets plus volumineux. (voir fig 26)



Fig. 25 d'accumulation des déchets



Fig26 Gros déchets

5. Zone de travail raisonnable

- Ground et la pelouse couverte de feuilles mortes. (Voir Fig 27-1, 2)



Fig. 27-1 Feuilles tombées sur le gazon



Fig. 27-2 Feuilles tombées sur le gazon

- Ground et une pelouse avec plus de feuilles (voir la photo 28-1, 2)



Fig. 28-1 Feuilles tombées sur la chaussée



Fig. 28-2 Déchets éparpillés sur la chaussée

5) Instructions d'utilisation des moteurs

1. Après avoir démarré la machine, fermez d'abord le levier d'entraînement de la brosse à rouleaux, puis le levier d'entraînement de l'automoteur. (Voir figure 29-1, 2, 3)

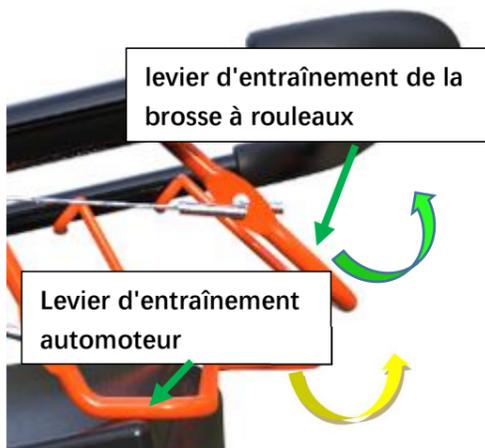


Fig. 29-1 Sens de fermeture de la tige de traction



Fig. 29-2 Levier de serrage

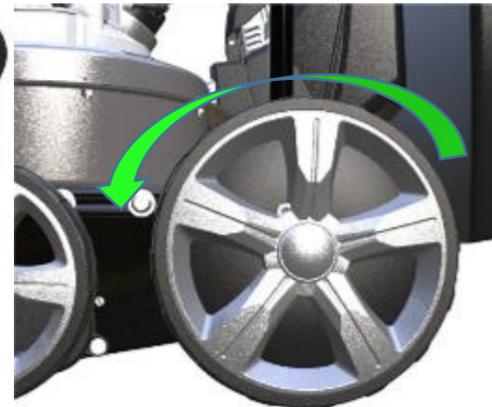


Fig. 29-3 Sens de rotation de la roue

6) Mode d'emploi des tuyaux

- 6) -1. Fonction de tuyau auxiliaire - Fonction de vide

1. Veuillez assembler le tuyau auxiliaire en suivant les étapes des instructions d'assemblage "Étape d'assemblage 6" Assemblage du tuyau auxiliaire" (page 9-10).

2. Insérez le déflecteur de l'orifice d'aspiration dans l'aspiration port. (see fig 30-1、2)



Fig. 30-1 Insérer le déflecteur



Fig. 30-2 Le déflecteur est inséré en place

3. Démarrer la machine, Diriger la bouche du tuyau vers la poubelle (voir fig 31).

●Note : Lors du chargement et du déchargement du tuyau, veuillez d'abord éteindre le moteur.

●Note : Le déflecteur de l'orifice d'aspiration n'est utilisé que lorsque le tuyau auxiliaire est aspiré.



Fig. 31 Utilisation d'un tuyau

6) -2. Fonction de tuyau auxiliaire - Fonction télescopique

1. Le tube télescopique permet de régler la hauteur des différentes positions de la poignée

2. Poussez le verrou avec votre pouce tout en réglant la position de la poignée vers l'avant ou vers l'arrière. (Voir Fig 32-1, 2)



Fig. 32-1 Poussez pour ouvrir la serrure



Fig32-2 Régler la hauteur télescopique

6) -2. Fonction de tuyau auxiliaire-Fonction de soufflage

1. Fermez le couvercle arrière (voir fig 33-1, 2, 3) .



Fig. 33-1 Fermez le capot arrière



Fig. 33-2 Fermer complètement



Fig. 33-3 Le culbuteur de l'interrupteur est

complètement fermé

- Note : Lorsque vous utilisez cette fonction, veuillez éteindre la machine.
- Note : Une fois complètement fermé, vérifiez que la lunette du panneau arrière verrouille bien le couvercle arrière.
- Note : Lorsque l'interrupteur est complètement fermé, veuillez vérifier si le culbuteur a été fermé par le couvercle arrière
- Note : Il est strictement interdit de retirer le tuyau auxiliaire lorsque la machine fonctionne.

2. Fixez le raccord de queue du tuyau auxiliaire au raccord de tuyau du couvercle arrière. (Voir Fig 34-1, 2)



Fig. 34-1

3. Démarrer la machine, Point la bouche du tuyau à la trash. (see fig 35)



Fig. 35 Utilisation d'un tuyau



Fig.34-2Interface fixe

6) -3. Précautions d'utilisation des tuyaux auxiliaires.

1. Veuillez comprendre en détail le fonctionnement selon les "Précautions pour la zone de travail de l'ensemble de la machine (pages 14-15)" et les précautions suivantes.

- Note : Veuillez comprendre les paramètres du tuyau auxiliaire dans "Paramètres des accessoires (page 14)" avant de l'utiliser.
- Note : Lorsque vous travaillez, essayez de redresser le tuyau et de le faire fonctionner pour assurer une aspiration et une vitesse de vent maximales.
- Note : Il est strictement interdit d'orienter le tuyau vers d'autres personnes ou vers une zone de non-travail pendant le travail.
- Note : Il est strictement interdit de charger et de décharger l'interface du tuyau lorsque la machine est mise en marche. .
- Note : Ne tirez pas sur le tuyau pour faire avancer ou reculer l'appareil.
- Note : Ne pas aligner la tête du tuyau avec les liquides, le feu et les gaz dangereux.
- Note : Ne ramassez pas les déchets dont la taille dépasse celle du tuyau.
- Note : Lorsque le tuyau est bouché, arrêtez la machine puis entretenez-la.
- Note : Tenez le tuyau éloigné du silencieux du moteur.

7) Instructions pour l'utilisation du sac de collecte

1. Veuillez assembler le sac de collecte en suivant les étapes des instructions de montage "Étape 4 de l'assemblage" Assemblage du sac de collecte" (page 7-8).
2. Pendant l'utilisation de la machine, la poussière inhalée par la machine peut boucher les orifices de ventilation du sac collecteur ou provoquer un retour d'air lorsque le sac collecteur est plein. À ce moment, veuillez ouvrir la fermeture éclair de la fenêtre d'échappement pour faire ventiler le sac collecteur ; ou vérifiez si le sac collecteur est plein. (Voir Fig 36-1, 2, 3).

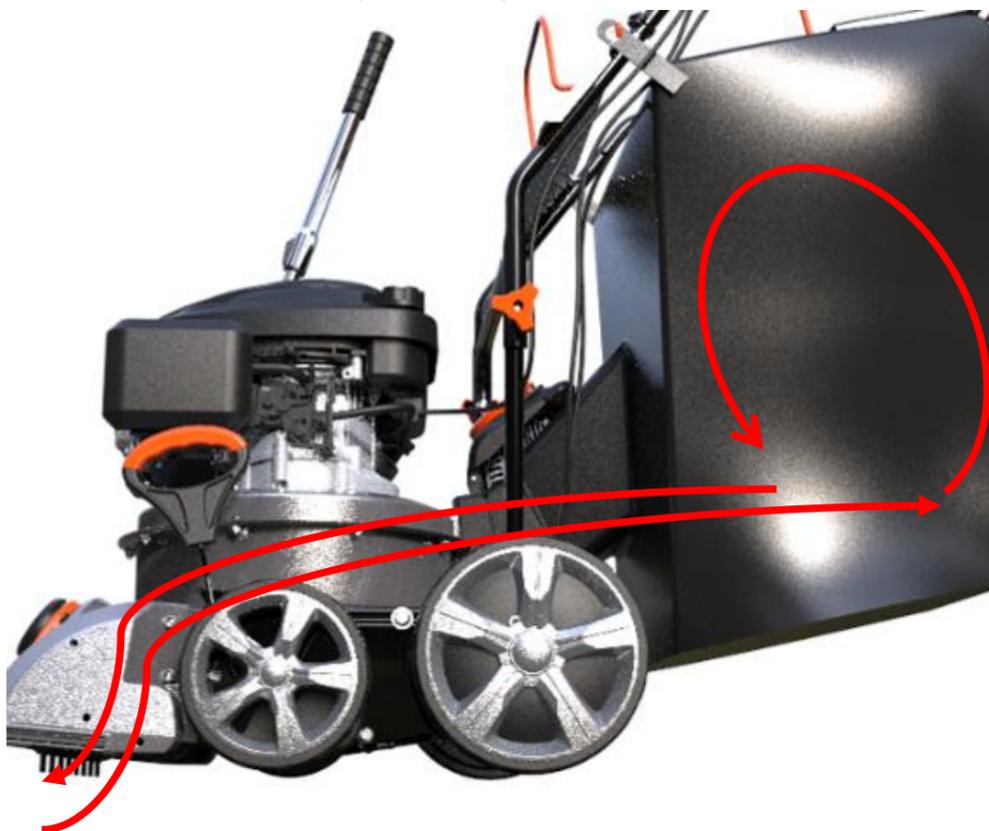


Fig. 36-1 Reflux

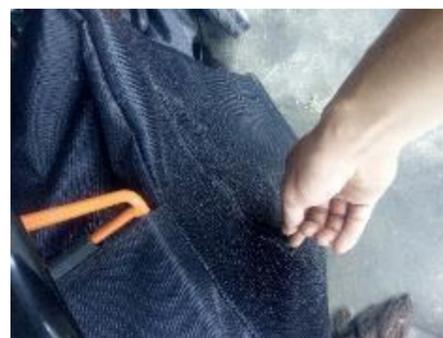


Fig. 36-2 Ouverture de la fermeture éclair



Fig. 36-3

3. Lorsque le sac de collecte est plein, arrêtez la machine ; retirez le sac de collecte et jetez les déchets. (see fig 37-1、2、3、4、5、6)



Fig. 37-1



Fig. 37-2



Fig. 37-3



Fig. 37-4



Fig. 37-5



Fig. 37-6

Ouvrez la bouche du sac de collecte Ouvrez la bouche du sac de collecte Versez les ordures dans le sac de collecte

4. Précautions à prendre pour les sacs de collecte

- Note : 1. En cas de refoulement, veuillez vérifier si le trou d'aération du sac collecteur est blocked ;
2. Si le sac de collecte est full ;
3. Arrêtez la machine et vérifiez si l'interface du sac de collecte est block .
- Note : Lors du chargement et du déchargement du sac de collecte, veuillez vous assurer que la machine a été éteinte.

●Note : Avant de démarrer la machine, veuillez vérifier si l'ouverture du sac de collecte est fermée.

●Note : Il est strictement interdit d'ouvrir la bouche du sac de collecte lorsque la machine fonctionne.

●Note : Lorsque vous nettoyez le sac de collecte, ne tapez pas sur le sac avec un outil.

8) Stop le moteur.

Veuillez comprendre les indications individuelles des marques de l'accélérateur dans les "marques de contrôle (page 5)".

1. Mettez la poignée des gaz en position d'extinction. (see fig 38)



Fig. 38 Position de la poignée

Chapter 5: Instructions de lubrification

Note : Arrêtez le moteur avant l'entretien.

1. Les roulements à billes, les engrenages et les arbres de chaque roue doivent être lubrifiés une fois avec de l'huile.

●**Note :** En mouvement, lorsque les engrenages et les roulements sont anormaux, vous devez vous arrêter et vous préparer à ajouter de la graisse.

2. Obtenir les instructions de lubrification selon le manuel du moteur.



Fig. 39-1 Ajouter de la graisse à l'engrenage



Fig. 39-2 arbre de sortie

Chapter 6: Description du moteur

Voir le manuel séparé du moteur pour les instructions d'entretien du moteur.

Entretenez l'huile moteur comme décrit dans le manuel du moteur fourni avec l'appareil.

Veillez lire et suivre attentivement les instructions.

Dans des conditions normales, veuillez entretenir le filtre à air conformément au manuel séparé du moteur ; nettoyez-le toutes les quelques heures dans des conditions extrêmement poussiéreuses. Lorsque le moteur ne fonctionne pas bien ou après avoir été envahi par l'eau, le filtre à air et le carburateur doivent normalement être réparés.

Pour l'entretien du filtre à air, reportez-vous au manuel du moteur fourni avec l'appareil.

Il est recommandé de remplacer la bougie d'allumage ou de vérifier la bougie au début de chaque saison d'utilisation de la machine. Veuillez vous référer au manuel du moteur pour connaître le type de bougie et les spécifications d'écartement correctes.

Nettoyez régulièrement le moteur avec un chiffon ou une brosse. Gardez le système de refroidissement (zone du carter de la soufflante) propre pour permettre une bonne circulation de l'air, ce qui est essentiel pour les performances et la durée de vie du moteur. Enlevez toujours l'herbe, la saleté et les déchets combustibles de la zone du silencieux.

Chapter 7: Nettoyage et stockage des machines

Un nettoyage et un stockage adéquats sont essentiels pour maintenir votre machine en bon état et sans problème. Les étapes suivantes permettront d'éviter que la rouille et la corrosion n'altèrent le fonctionnement et l'apparence de la machine, et faciliteront le démarrage du moteur lorsque vous utiliserez à nouveau la machine.

1) cleaning

1. Machine de nettoyage

Un moteur propre

●Manually nettoyer le moteur et veiller à ce que l'eau ne pénètre pas dans le filtre à air.

- L'utilisation de tuyaux d'arrosage ou de nettoyeurs à pression peut faire entrer de l'eau dans le purificateur d'air. L'eau contenue dans le filtre à air trempera le filtre et pénétrera dans le carburateur ou le moteur et causera des dommages. ◦

- L'eau sur le moteur chaud peut causer des dommages au moteur. Si le moteur fonctionne déjà, laissez-le refroidir pendant au moins une demi-heure avant de le nettoyer.

●Make s'assurer que le robinet de carburant est en position fermée avant de nettoyer le boîtier de la plate-forme de la machine. Débranchez le capuchon de la bougie d'allumage. Tournez la machine sur le côté de manière à ce que le filtre à air soit tourné vers le haut. Cela permettra d'éviter les fuites de carburant et les démarrages difficiles causés par le

débordement du carburateur.

●Wear gants épais pour protéger vos mains de la lame.

Nettoyage du sac de collecte

●Remove le sac de collecte de la machine et le laver avec un tuyau d'arrosage ou un appareil de nettoyage à haute pression. Laissez le sac sécher complètement avant de le ranger.

2. Après avoir nettoyé la machine, essuyez toutes les surfaces accessibles.

3. Démarrez la machine à l'extérieur et faites-la fonctionner jusqu'à ce qu'elle atteigne la température de fonctionnement normale pour faire évaporer l'eau restant sur le moteur.

4. Arrêtez le moteur et laissez-le refroidir.

5. Une fois que la machine est propre et sèche, couvrez la surface de peinture endommagée et toute autre zone susceptible de rouiller avec une fine pellicule d'huile. Lubrifiez le câble de commande avec un lubrifiant en spray au silicone.

2) storage

• The les étapes suivantes doivent être suivies pour préparer la machine au stockage.

1. Videz le réservoir de carburant après utilisation au cours du dernier trimestre.

a) Empty le réservoir de carburant avec une pompe d'aspiration.

⚠ Attention ! Ne pas décharger d'essence dans une pièce fermée ou à proximité d'une flamme nue. Ne pas fumer ! Cela peut provoquer une explosion ou un incendie.

b) Start le moteur et le laisser tourner jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'essence.

c) Remove la bougie d'allumage. Environ 20 ml d'huile ont été injectés dans la chambre de combustion à l'aide d'une seringue. Tirez sur le disque de démarrage pour répartir uniformément l'huile dans la chambre de combustion.

2. Nettoyez et lubrifiez soigneusement la machine comme décrit dans les instructions de lubrification ci-dessus.

3. Appliquez doucement l'antirouille sur la roue et les parties métalliques exposées pour éviter la corrosion.

4. Stockez la machine dans un endroit sec, propre et à l'abri du gel, à l'abri du personnel non autorisé

⚠ Attention ! Le moteur doit être complètement refroidi avant de ranger la machine.

Chapter 8: Instructions d'entretien des machines

1) The l'importance d'une maintenance adéquate

• Proper La maintenance est essentielle pour un fonctionnement sûr, économique et sans problème ; elle contribue également à réduire la pollution de l'air.

⚠ Un mauvais entretien ou l'absence de correction des problèmes avant l'utilisation peut entraîner des blessures graves ou la mort.

• Always suivre les recommandations et les calendriers d'entretien figurant dans ce manuel.

Pour vous aider à entretenir correctement votre machine, les pages suivantes présentent des plans d'entretien, des procédures d'inspection de routine et des procédures d'entretien simples à l'aide d'outils manuels de base. Les autres tâches d'entretien plus difficiles ou nécessitant des outils spéciaux sont mieux traitées par des professionnels, généralement par notre personnel technique ou d'autres mécaniciens qualifiés.

Le plan d'entretien concerne les conditions normales de fonctionnement. Si vous utilisez la machine dans des conditions difficiles, telles qu'un fonctionnement continu à forte charge ou à température élevée, ou dans

des températures exceptionnellement humides, consultez votre concessionnaire pour obtenir des conseils adaptés à vos besoins et à votre utilisation.

L'entretien, le remplacement ou la réparation des dispositifs et systèmes de contrôle des émissions peuvent être effectués par toute installation de service des moteurs ou par tout individu utilisant des composants qui répondent aux normes de l'EPA dans la "Certification".

2) Maintenance sécurité

Nous ne pouvons pas vous avertir des dangers qui peuvent survenir lors de l'exécution de la maintenance. Vous seul pouvez décider si vous devez exécuter la situation donnée.

3) Safety instructions

• Make s'assurer que le moteur est éteint avant de commencer tout entretien ou toute réparation.

4) Routine maintenance

1. Entretien de l'huile

Avant chaque utilisation de la machine, vérifiez le niveau d'huile pour voir s'il se situe entre les échelles supérieure et inférieure de la jauge à huile (voir fig. 39-2). The La nouvelle machine est mise en marche pendant 4 heures avant d'être utilisée afin d'obtenir le meilleur effet de la machine. Après la période de rodage, veuillez remplacer l'huile. L'huile doit être remplacée après 25 heures d'utilisation, et l'huile doit être changée périodiquement selon les instructions.

La vidange d'huile doit être effectuée après que le moteur ait été chauffé. N'ajoutez pas trop d'huile, sinon il apparaîtra : fumée noire, pas de puissance (dépôt excessif de carbone dans le cylindre, petit jeu dans la bougie). Surchauffe du moteur. Le remplissage de l'huile moteur ne doit pas être trop petit, sinon il apparaîtra : l'engrenage du moteur est bruyant, le segment de piston accélère l'usure et les dommages, et même le piston se bloque, ce qui endommage gravement le moteur. Lors du changement d'huile, la machine doit être inclinée dans la direction de l'orifice d'huile, vous pouvez la verser et la remplacer par de l'huile neuve, mais vous ne pouvez pas l'incliner de l'autre côté. Sinon, l'huile s'écoulera dans le carburateur, ce qui l'endommagera.

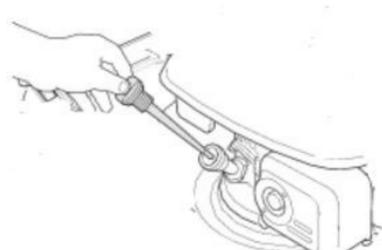


Fig. 39-1 Enlever la jauge

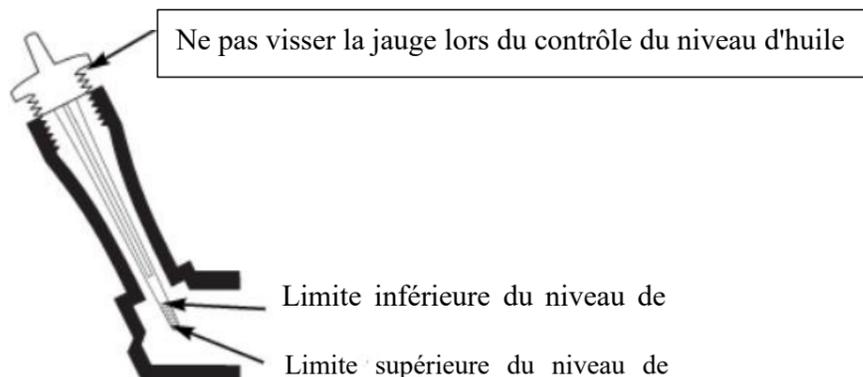


Fig. 39-2 Mesurer le niveau d'huile

2. Entretien des filtres à air

Vérifiez que le filtre à air n'est pas sale avant et après chaque utilisation. S'il est trop sale, le moteur démarrera brutalement, produira de la fumée noire et n'aura plus de puissance. Si l'élément filtrant est en papier, retirez l'élément filtrant et enlevez la poussière qui y est attachée ; si l'élément filtrant est en éponge, après l'avoir nettoyé à l'essence, appliquez un peu d'huile lubrifiante sur l'élément filtrant pour le garder humide, ce qui est plus propice à l'absorption de la poussière. Cependant, l'autre couche entourée par l'éponge ne peut pas être lavée à l'eau. Après le lavage, les pores se ferment et le moteur fonctionne (la couche intérieure est en papier). Lors du nettoyage, utilisez un pistolet à air comprimé pour la nettoyer.



Fig. 40-1 Ouvrez le couvercle latéral du filtre à air



Fig. 40-2 Enlever le filtre



Fig. 41 Bouchon du réservoir de carburant

3. Entretien des radiateurs

La fonction principale du radiateur est d'éliminer le bruit et la chaleur. Lorsque la machine fonctionne, les articles divers peuvent être recouverts sur le radiateur, ce qui affecte sa fonction de dissipation de la chaleur. Dans les cas graves, le moteur peut être endommagé. Par conséquent, après chaque utilisation de la machine, les débris sur le radiateur doivent être soigneusement nettoyés.

4. Entretien du carburant

Chaque fois que le carburant est épuisé, il faut laisser la machine se reposer pendant dix minutes avant de faire le plein. Sinon, le carburant s'enflammera en raison de la température élevée de la machine. Lorsque vous faites le plein, veuillez ajouter la même quantité de carburant en fonction de la capacité de carburant dans les "Paramètres de l'hôte (page 11)" ; si vous ajoutez trop d'huile, cela bloquera l'orifice de ventilation du couvercle d'huile, ce qui aura pour effet de libérer le niveau d'huile de la pression et de l'empêcher d'alimenter le moteur

Chapter 9: Cycle de planification de la maintenance

catégorie		cycle		Toutes les 10 heures	Toutes les 25 heures Ou tous les trimestres	Avant le stockage	Remarques	date
		Avant chaque utilisation	Après chaque utilisation					
machine	Vérifier les parties	•				•		
	Nettoyage du sac de collecte	•	•			•		
	Machine de nettoyage		•			•		
	Vérifier/remplacer la brosse à rouleau	•Check	•Check			•Check	Remplacer en fonction du degré de dommage	
	Vérifier/remplacer la ceinture				•Check		Remplacer en fonction du degré de dommage	
	Conduit d'air propre	•	•			•		
	Vérifier / nettoyer / remplacer la turbine	•clean	•clean			•clean	Remplacer en fonction du degré de dommage	
	Vérifier/remplacer la poulie				•Check		Remplacer en fonction du degré de dommage	
moteur	Inspection / nettoyage / lubrification dispositif automoteur	•clean	•clean		•lubrication	•clean, lubrification	Nettoyer les objets étrangers sur l'arbre	
	Vérifier le pétrole	•				•		
	Vérifier le carburant					•		
	Changer le pétrole (viscosité 10w-30)				•		Augmenter la fréquence de maintenance en fonction de l'environnement d'utilisation	
	Nettoyage du filtre à air			•			Augmenter la fréquence de maintenance en fonction de l'environnement d'utilisation	
	Vérifier/remplacer la bougie d'allumage				•			
	Remplacer le filtre à air				•		Selon le degré d'encrassement du filtre	
Vérifier le silencieux				•		Augmenter la fréquence de maintenance en fonction de l'environnement d'utilisation		

Chapter 10: Dépannage et solutions

problème	raison possible	Mesures correctives	Priorité
Le moteur ne peut pas démarrer	La clé des gaz n'est pas dans la bonne position	Placer le starter dans la bonne position	
	Il n'y a pas de carburant dans le réservoir	Ajoutez la même quantité d'essence en fonction du volume de carburant indiqué dans le tableau des paramètres de ce manuel (page 11).	
	Les composants des filtres à air sont sales	Composants d'un purificateur d'air propre	v
	Bougie d'allumage desserrée	Visser la bougie d'allumage à 25-30Nm	
	Le fil de la bougie d'allumage est desserré ou débranché de la bougie	Installer le fil de la bougie d'allumage sur la bougie d'allumage	vV
	L'écartement des bougies d'allumage est incorrect	Régler l'écart entre les électrodes à 0,7 à 0,8 mm	
	La bougie d'allumage est défectueuse	Installer une nouvelle bougie d'allumage	
	Carburateur inondé de carburant	Retirez l'élément du filtre à air et tirez continuellement sur la corde du démarreur jusqu'à ce que le carburateur se nettoie et installe l'élément du filtre à air.	vVv
	Défaillance du module d'allumage	Contactez l'agent de service de réparation	
	Le culbuteur de l'interrupteur n'est pas fermé	Fermez le culbuteur de l'interrupteur comme indiqué à la Fig15-1, 2 à la page 12.	vVv
La poignée des gaz n'est pas tirée en position de départ	Amenez la poignée des gaz en position de départ, comme indiqué dans la figure 15-1, 2 à la page 12.	vVv	
Le moteur est difficile à démarrer ou perd de la puissance	Il y a des impuretés dans le carburant	Nettoyer le réservoir et utiliser un nouveau carburant	
	Le filtre à carburant est bloqué par des impuretés	Nettoyer le filtre	vV
	L'orifice d'admission d'air sur le bouchon du réservoir de carburant est bouché	Nettoyer ou remplacer le bouchon du réservoir de carburant	vVv
	Les composants des filtres à air sont sales	Composants d'un purificateur d'air propre	v
Régime moteur instable	La bougie d'allumage est défectueuse	Installer une nouvelle bougie d'allumage	
	L'écartement des bougies d'allumage est incorrect	Régler l'écart entre les électrodes à 0,7 à 0,8 mm	
	Un approvisionnement en carburant insuffisant	Vérifier la présence d'impuretés dans le carburateur ou la crépine	vV
	Les composants des filtres à air sont sales	Composants d'un purificateur d'air propre	vV
Le moteur tourne au ralenti, ce qui est très mauvais.	Les composants des filtres à air sont sales	Composants d'un purificateur d'air propre	vV
	Les fentes d'air dans le capot du moteur sont bloquées	Débarrasser la fente des débris	
	Les ailettes et les passages d'air sous le carter de la soufflante du moteur sont bloqués.	Enlever les débris du dissipateur thermique et du passage d'air	
Le moteur n'a pas de vitesse élevée.	L'écart entre les électrodes des bougies d'allumage est trop faible	Régler l'écart entre les électrodes à 0,7 à 0,8 mm	
Surchauffe du moteur	Le flux d'air de refroidissement est limité	Vérifiez que le ventilateur n'est pas endommagé ou bloqué par des débris, éliminez les débris dans les fentes du passage d'air	v
	La bougie d'allumage est incorrecte	Installer une nouvelle bougie d'allumage	
Vibration anormale de la machine	Boulon de la roue desserré	Serrer les boulons de la roue	v
	La turbine est déséquilibrée	Équilibrer ou remplacer la nouvelle turbine	vVv
Un bruit anormal se produit lors du démarrage de la machine	Disque d'amorçage perdu	Réparer le disque de démarrage	vV
	Il y a des débris dans l'orifice d'aspiration	Enlever les débris de la bouche d'aspiration	
	Des corps étrangers sont fixés à l'arbre de liaison sous la roue	Éliminer les corps étrangers sur l'arbre de transmission	

	La roue est enveloppée de matières étrangères	Enlever les matières étrangères de la turbine	VV
	Boulon de la roue desserré	Serrer les boulons de la roue	
	La turbine est déséquilibrée	Équilibrer la turbine ou remplacer la nouvelle turbine	VV
Le moteur ne peut pas s'éteindre	La ligne d'extinction des feux est tombée	Rétablir la ligne d'extinction des feux	V
	Le contact de l'interrupteur d'extinction de la flamme est endommagé	Contacteur l'agent de service de réparation	VV
	Domages causés par l'allumeur	Contacteur l'agent de service de réparation	
Incapacité à absorber les déchets	L'orifice d'aspiration est bloqué par des débris	Enlever les débris de la bouche d'aspiration	V
	Le trou d'aération du sac collecteur est bloqué par la poussière	Sac de collecte des déchets ou fermeture éclair à fenêtre ouverte	VV
	Sac de collecte plein	Nettoyer les déchets dans le sac de collecte	VV
La marche en machine est difficile	Une substance étrangère est enroulée sur des roues	Nettoyer les objets étrangers sur les roues	
	Le terrain est inégal	Ajuster la hauteur à l'engin approprié	V
	La pelouse est très luxuriante	Ajuster la hauteur à l'engin approprié	VV
	Sac de collecte plein	Nettoyer les déchets dans le sac de collecte	
L'autopropulsion est très difficile	Défaillance de l'automoteur	Contacteur l'agent de service de réparation	
	Domages à la courroie d'embrayage	Remplacement de la courroie	
	La courroie d'embrayage n'est pas sur la poulie	Réinstaller la ceinture	
	Port de la ceinture d'embrayage	Ajuster la tension	VV
	Domages aux poulies d'embrayage automotrices	Remplacer la poulie d'embrayage	V
	Domages aux poulies motrices automotrices	Remplacer la poulie motrice	
	Les dents internes de la roue sont usées	Remplacer la nouvelle roue automotrice	VV
	Domage du tendeur	Remplacer le nouveau tendeur	
	Distorsion de l'essieu arrière	Correction de la tête d'essieu arrière	V
Rotation de l'arrêt de la brosse à rouleaux	Défaillance de l'automoteur	Contacteur l'agent de service de réparation	
	Domage de la courroie d'entraînement des brosses à rouleaux	Remplacement de la courroie	V
	La courroie de distribution est endommagée	Remplacer la courroie de distribution	
	Domage de la poulie synchrone	Remplacer les poulies de la courroie de distribution	
	Le pinceau Roller est enchevêtré par des objets étrangers	Brosse à rouleau de nettoyage	VV
La fonction d'aspiration des tuyaux auxiliaires n'est pas valable	L'intérieur du tuyau est bouché	Tuyau de dragage	
	Le déflecteur de l'orifice d'aspiration n'est pas inséré en place	Insérer la lunette en place	VV
La fonction de soufflage des tuyaux auxiliaires n'est pas valable	L'intérieur du tuyau est bouché	Tuyau de dragage	
	Le déflecteur de l'orifice d'aspiration n'est pas déchargé	Décharger la lunette	V

Chapter 11: Protection de l'environnement

Si votre machine doit être remplacée après une utilisation prolongée, ne la mettez pas aux ordures ménagères, mais éliminez-la de manière écologique.

Chapter 12: Déclaration de conformité



CE - Déclaration de conformité

BUILDER SAS

32 rue Aristide Bergès - Z.I. du Casque - 31270 Cugnaux - France

déclare que l'appareil suivant est conforme aux exigences de base appropriées en matière de sécurité et de santé des directives CE (voir point 4) sur la base de sa conception et de son type, tel que mis en circulation par nos soins.

Cette déclaration concerne exclusivement les machines dans l'état où elles ont été mises sur le marché et exclut les composants qui sont ajoutés et/ou les opérations effectuées ultérieurement par l'utilisateur final.

Désignation/ fonction : Souffleur de jardin à essence aspire/ramasse les débris dans le collecteur de débris ou souffle les débris

Références FAST175T-1 / FAST175P-1

Numéro de série : 20240501565-20240501674 / 20240501565-20240501674

Directives communautaires applicables : Directive 2006/42/CE sur les machines

Utilisation de normes harmonisées :
EN 15503:2009+A2:2015, EN ISO 12100:2010, EN ISO 3744:1995, ISO 11904:1991, EN ISO 14982:2009

Responsable de la documentation : Olivier PATRIARCA

Autres directives communautaires utilisées : - Directive CEM 2014/30/UE
- Bruit extérieur - Directive 2000/14/CE
- Directive d'émission (UE) 2016/1628 et 2018/989/ UE

Niveau de puissance sonore 86,0 dB (A) K: 3dB(A)

Niveau de puissance sonore garanti 105 dB (A)

Méthode d'évaluation de la conformité à l'annexe V/ Directive 2000/14/CE & 2005/88/CE

Date /Nom/ Signature autorisée/Lieu :

Cugnaux, 19/03/2024

Philippe MARIE

Chapter 13: GARANTIE

Le fabricant garantit le produit contre les défauts de matériel et de main-d'œuvre pour une période de 5 ans à compter de la date d'achat originelle. La garantie s'applique si le produit est à usage domestique. La garantie ne s'étend pas pour des pannes dues à l'usure et aux dommages normaux.

Le fabricant accepte de remplacer les pièces classées comme défectueuses par le distributeur désigné.

Le fabricant n'accepte pas la responsabilité du remplacement de la machine, toute ou partie, et / ou des dommages s'ensuivant.

La garantie ne couvre pas les pannes dues :

- à la maintenance insuffisante.
- au montage, réglage ou opérations anormales du produit.
- aux pièces sujettes à l'usure normale.

La garantie ne s'étend pas :

- aux coûts d'expédition et d'emballage.
- à l'utilisation de l'outil dans un but autre que celui pour lequel il a été conçu.
- à l'usage et maintenance de la machine de manière non décrite dans le manuel d'utilisateur.

De par notre politique d'amélioration continue du produit, nous nous réservons le droit d'altérer ou de modifier les caractéristiques sans préavis. En conséquence, le produit peut être différent des informations contenues dans ce manuel, mais une modification sera entreprise sans préavis si elle est reconnue comme une amélioration de la caractéristique précédente.

LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER LA MACHINE.

En commandant des pièces détachées, veuillez indiquer le numéro ou le code de la pièce, vous pouvez trouver cela dans la liste de pièces détachées dans ce manuel. Gardez le reçu d'achat ; sans lui, la garantie est invalide. Afin de vous aider avec votre produit, nous vous invitons à nous contacter par téléphone ou via notre site internet :

- **+33 (0)9.70.75.30.30**
- **<https://services.swap-europe.com/contact>**

Vous devez créer un « ticket » via leur plateforme.

- Inscrivez-vous ou créez votre compte.
- Indiquez la référence de l'outil.
- Choisissez l'objet de votre demande.
- Expliquez votre problème.
- Joignez ces fichiers : la facture ou le reçu de caisse, la photo de la plaque d'identification (numéro de série), la photo de la pièce dont vous avez besoin (par exemple : broches de la fiche de transformateur qui sont cassées).



Chapter 14: PANNE PRODUIT

QUE FAIRE SI MA MACHINE TOMBE EN PANNE?

Si vous avez acheté votre produit en magasin :

a) Videz le réservoir d'essence si votre produit en a un.

b) Veillez à ce que votre machine soit complète (accessoires fournis) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.

Se présenter au magasin avec la machine complète avec le ticket de caisse ou facture.

Si vous avez acheté votre produit sur un site internet :

a) Videz le réservoir d'essence si votre produit en a un.

b) Veillez à ce que votre machine soit complète (accessoires fournis) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.

c) Créez un dossier SAV SWAP-Europe (ticket) sur le site : <https://services.swap-europe.com>

Au moment de faire la demande sur SWAP-Europe, vous devez joindre la facture et la photo de la plaque signalétique.

d) Contactez la station de réparation pour s'assurer de ses disponibilités, avant de déposer la machine.

Se présenter en station de réparation avec la machine complète emballée, accompagnée de la facture d'achat et de la fiche de prise en charge station téléchargeable une fois la demande SAV effectuée sur le site

SWAP-Europe

Pour les machines présentant une panne de moteurs constructeurs BRIGGS & STRATTON, HONDA et

RATO veuillez vous référer à la notice.

Les réparations seront faites par les motoristes agréés de ces constructeurs, voir leur site :

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

Veillez conserver votre emballage d'origine pour permettre les retours SAV ou emballer votre machine avec un carton similaire aux mêmes dimensions.

Pour toute question concernant notre SAV vous pouvez faire une demande sur notre site <https://services.swap-europe.com>

Notre hotline reste à votre écoute au +33 (9) 70 75 30 30.



LA GARANTIE NE COUVRE PAS :

- La mise en route et les réglages du produit.
- Les dommages consécutifs à une usure normale du produit.
- Les dommages consécutifs à une utilisation non conforme du produit.
- Les dommages résultants d'un montage ou d'une mise en route non conforme au manuel d'utilisation.
- Les pannes liées à la carburation au-delà de 90 jours et à l'encrassement des carburateurs.
- Les actes d'entretiens périodiques et standards.
- Les actes de modification et de démontage qui annulent directement la garantie.
- Les produits dont le marquage original d'authentification (marque, numéro de série) ont été dégradés, altérés ou retirés.
- Le remplacement des consommables.
- L'utilisation des pièces qui ne sont pas d'origine.
- La casse des pièces consécutive à des chocs ou projections.
- Les pannes des accessoires.
- Les défauts et leurs conséquences liés à toute cause extérieure.
- La perte d'éléments et la perte due à un vissage insuffisant.
- Les éléments de coupe et tout dommage lié au desserrage des pièces.
- Une surcharge ou surchauffe.
- Une mauvaise qualité de l'alimentation : tension défectueuse, erreur de voltage, etc.
- Les dommages consécutifs à la privation de jouissance du produit pendant le temps nécessaire aux réparations et plus généralement les frais d'immobilisation du produit.
- Les frais de contre-expertise établis par un tiers suite à un devis par une station de réparation SWAP Europe
- L'utilisation d'un produit qui présenterait un défaut ou une casse constaté(e) et qui n'aurait pas fait l'objet d'un signalement immédiat et/ou d'une réparation auprès des services de SWAP-Europe.
- Les détériorations liées aux transports et au stockage*.
- Les lanceurs au-delà de 90 jours.
- Huile, essence, graisse.
- Les dommages liés à l'utilisation de carburants ou lubrifiants non conformes.

* Conformément à la législation du transport les détériorations liées aux transports doivent être déclarées aux transporteurs dans les 48 heures maximum après constat par lettre recommandée avec accusé de réception.

Ce document est un complément de votre notice, liste non exhaustive.

Attention : toute commande doit être vérifiée en présence du livreur. En cas de refus de celui-ci vous devez simplement refuser la livraison et notifier votre refus.

Rappel : les réserves n'excluent pas la notification par courrier recommandé A/R dans les 72h.

Information :

Les appareils thermiques doivent être hivernés à chaque saison (service disponible sur le site SWAP-Europe)

Les batteries doivent être chargées avant d'être stockées.

FEIDER



CE

BUILDER SAS
32, rue Aristide Bergès - ZI 31270 Cugnaux – France
Fabriqué en Chine en 2024